

PRILOGA GORENJSKEGA GLASA O OBČINI MEDVODE

Letnik: X - ISSN 1580-0547

December 2009 • Številka 10



# SOTOČJE



*Za vas beležimo čas*

**Gorenjski Glas**

**TRGOVINA ZA MALE ŽIVALI**  
**TOM & JERRY**

Tacenska ul. 169 (pod Medo barom), Lj. Šmartno  
<http://www.informacija.net/tom-jerry>  
 DELOVNI ČAS: PON. - PET.: 09.00 DO 19.00, SOBOTA: 08.00 DO 17.00, NEDELJE IN PRAZNIKI ZAPRTO  
**TEL.: 01/511 63 81**

Ob predložitvi kupona vam nudimo  
**10% GOTOVINSKI NOVOLETNI POPUST**  
 DO 15. JANUARJA 2010 (ne velja za akcije)

**HVALA ZA ZAUPANJE IN SREČNO NOVO LETO 2010!**



**GOSTILNA SLAVKOV DOM**  
**DUŠAN IN BRANKA BELŠAK**  
 GOLO BRDO 8, 1215 MEDVODE

Odprto: Torek - petek 11.00 - 22.00,  
 Sobota 10.00 - 22.00,  
 Nedelja 10.00 - 21.00,  
 Ponedeljek zaprto

**Srečno novo leto!**



**PAPIRNICA IN KNJIGARNA, FOTOKOPIRANJE**

Medvoška cesta 3,  
**BC MEDVODE**  
 tel.: 01/361-72-80,  
 fax: 01/361-72-85  
[www.citanka.com](http://www.citanka.com),  
[info@citanka.com](mailto:info@citanka.com)

**KOLENDARJI, ROKOVNIKI IN PLANERJI ZA LETO 2009**

**VESEL BOŽIČ IN SREČNO NOVO LETO!**

Delovni čas: od 8. do 19. ure, sobota: od 8. do 13. ure



Dragočajna 14a  
 1216 Smlednik  
 Tel.: 01/3627-002  
[www.dm-campsmlednik.si](http://www.dm-campsmlednik.si)

**Nudimo najem avtodoma**  
**Camp Smlednik**

**Vam želi zdravja, sreče in uspehov v letu 2010**



**JAMNIK**  
 Grafično embalažno podjetje

Jamnik d.o.o. Barletova 4 s 1215 Medvode Slovenija  
 T +386 (0) 1361 93 40 F +386 (0) 1361 93 60 E [info@jamnik.si](mailto:info@jamnik.si) W [www.jamnik.si](http://www.jamnik.si)

**SREČNO, USPEŠNO IN ZDRAVJA POLNO NOVO LETO**

**NOVO V MEDVODAH TRGOVINA**

**TISOČ DARIL**

BC MEDVODE, 1. NADSTROPJE

ODPRTO: PON. - PET. 9. - 13. ure  
 15.30 - 18.30  
 SOBOTA 9. - 12. ure

*Vesele praznike in srečno novo leto!*

**VESELE BOŽIČNE PRAZNIKE IN SREČNO NOVO LETO**



**Električne inštalacije ZVONE KUŠAR s.p.**

Tacen, Kajakaška c. 52  
 1133 Ljubljana  
 tel.: 01/511 62 14  
 fax: 01/511 67 44  
 GSM: 041/618 273  
 e-mail: [elektro.kusar@siol.net](mailto:elektro.kusar@siol.net)

- elektroinstalacije · novogradnje · adaptacije · popravila · jaki tok · šibki tok · meritve · varnostna razsvetljava · računalniške mreže · domofonske instalacije · kontrola pristopa · TV instalacije · alarmni sistemi · požarni sistemi · telefonske instalacije




*Vaša trgovina s čevlji*

**TRGOVINA S ČEVLJI IN USNJENIMI IZDELKI**

**BLAGOVNI CENTER MEDVODE**  
 tel.: 01/3612-114

**Želimo vam vesele praznike in srečno novo leto 2010**

欢度春节

**BELI LABOD**

TEL: 041 - 201689  
WWW.BELI-LABOD.COM

DOSTAVA HRANE NA DOM

SREČEN BOŽIČ IN SREČNO NOVO LETO 2010

www.ornela.si

KOZMETIČNI SALON  
**ORNELA**

Donova cesta 2, 1215 Medvode, T 01 3611 504, M 040 275 572

Mir v duši, zdravje v telesu in ljubezen v srcu vam v novem letu 2010 želi kolektiv kozmetičnega salona Ornela.

OB PRVI OBLETNICI SALONA ORNELA SMO SAMO ZA VAS PRIPRAVILI TEDEN PROMOCIJE LIČENJA Z VIZAŽISTI, KI VAM BODO Z NOVOLETNIM MAKE-UPOM POLEPŠALI VESELI DECEMBER. PROMOCIJA LIČENJA BO OD 14. DO 23. DECEMBRA, REZERVIRAJTE SI SVOJ TERMIN.

# Županovo voščilo

PRILOGA GORENJSKEGA GLASA O OBČINI MEDVODE

Letnik X - ISSN 1580-0547

December 2009 • Številka 10



## SOTOČJE



Na naslovnici: Maiša Triler iz Preske,  
foto: Tina Dokl

### Sotočje je redna priloga časopisa **Gorenjski Glas**

Gorenjski glas je osrednji gorenjski časopis z bogato tradicijo, ki neprekinjeno izhaja že od leta 1947, njegovi zametki pa segajo v daljnje leto 1900. Je poltednik, ki izhaja ob torkih in petkih, v nakladi 22 tisoč izvodov. Je neodvisen, politično uravnovežen časopis z novicami, predvsem z vseh področij življenja in dela Gorenjcev, pa tudi širše. Pišemo o vsem, kar ljudi zanima, ali kot pravimo: **Gorenjski glas za vas beleži čas. V dobrem in slabem.**

Če vas poleg branja Sotočja zanimajo tudi novice z vse Gorenjske, vas vabimo k naročilu. Kot novemu naročniku vam bomo prve tri mesece časopis prinesli brezplačno (če boste naš naročnik vsaj eno leto) in vas presenetili z darilom ter z drugimi ugodnostmi.

**Dobrodošli v družbi naročnikov Gorenjskega glasa.**

#### NAROČAM **Gorenjski Glas**

Ime in priimek:

Naslov:

Podpis:

Soglašam, da mi Gorenjski glas lahko pošilja obvestila, ankete ipd.

DA  NE

SOTOČJE (ISSN 1580 - 0547) je priloga Gorenjskega glasa o občini Medvode. Prilogo pripravlja Gorenjski glas, d.o.o., Kranj, Bleiweisova cesta 4, s sodelavci: Silvana Knok, Boštjan Luštrik, Boris Primožič in Franci Rozman. Odgovorna urednica: Marija Volčjak, urednica priloge Maja Bertoneclj. Oglasno trženje: Jure Tomažin, telefon: 04/201-42-43, 031/378 741, telefax: 04/201-42-13. E-pošta: info@g-glas.si. Uradne ure: ponedeljek, torek in četrtek od 8. do 17. ure, sreda od 8. do 18. ure, petek od 8. do 14. ure, sobote, nedelje in prazniki zaprto. Priprava za tisk Gorenjski glas, d.o.o., Kranj; Tisk: Tiskarna Littera picta, d. o. o.. SOTOČJE številka 10 je priloga 98. številke Gorenjskega glasa, 11. decembra 2009. V nakladi 5500 izvodov jo dobijo vsa gospodinjstva v občini Medvode brezplačno.

Občina Medvode, C. komandanta Staneta 12, Medvode

#### Spoštovane občanke in občani!

Ali se res leto že zopet poslavlja? Ali se Zemlja morda hitreje vrti, ko čas tako neizmerno hiti?

Ali je naše življenje le utrinek večnosti, neskončnosti? In če je - ga izkoristimo in živimo kar najbolj popolno, plemenito, zadovoljivo, iskrivo ...

Pa vendar, ali je to dano vsem? Ali življenje prinaša vsem enako srečo, zadovoljstva in uspehov? Ali je življenje usoda? Ali je pravično? Pravično do tistih, ki so bolni, ki so razočarani in nesrečni, ki nimajo svoje družine, ki živijo v revščini, ki so izgubili službo, ki se borijo v obupu ...

Na tem svetu morajo rasti in živeti ljubezen, prijateljstvo, solidarnost ...

V trenutkih nesreče spoznaš prijatelje. Eden najlepših darov življenja je poznati ljudi, ki nam stojijo ob strani, ki nas razumejo.

In ti sedanjí časi so takšni, ko se bodo pokazali in izkazali pravi, dobri, plemeniti, odgovorni in razumevajoči ljudje, ki nam bodo podali svojo roko v pomoč - če jo bomo potrebovali.

Upam, da vam je bilo leto naklonjeno, da vam je podarilo obilo zdravja, sreče in veselja.

Preteklost naj bodo spomini, prihodnost hrepenenje. Hrepenenje po sreči, prijateljstvu in ljubezni.

Božič prinaša mir, veselje in ljubezen. Človek potrebuje miru. Šele takrat, ko se umiri, sliši svoj notranji glas, svoje bistvo - da se lažje odloči, kako živeti, vzgajati otroke, ustvarjati, razumeti druge.

Življenje ni laž - je resnica, ki jo vsak živi po svoje.



Na pragu novega leta naj vam čas nakloni spoznati prave ljudi, ubrati prave poti, iskati v sebi in drugih le dobre stvari. Naj vam bo usoda naklonjena!

*Ljubezen in veselje sta bisera dva,  
naj vas v življenju spremljata oba.*

*Ljubezen se ne kupi,  
ljubezen se ne proda,  
ljubezen je tista,  
ki pride iz srca!*

Vaš župan  
**Stanislav ŽAGAR**



**Vesele božične praznike,  
v letu 2010 pa veliko zdravja,  
sreče in osebnega zadovoljstva  
vam želi uredništvo Sotočja.**

Foto: Tina Dokl

# Prireditve december 2009

DATUM	KRAJ IN ČAS	NASLOV PRIREDITVE	ORGANIZATOR	INFO
Od 4. 12. do 13. 12. 2009	Župnija Preska	Ljudski misijon pod geslom "Odprimo vrata Kristusu!"	Župnija Preska	01/361 79 30 www.zupnija-preska.si
Petek, 11. 12. 2009	Kulturni dom Sora, Ob 19. uri	<b>Letni koncert MEŠANEGA PEVSKEGA ZBORA</b>	KUD OŽ Sora	Info: 040/801 802
Sobota, 12. 12. 2009	Župnija Preska, od 10. do 15. ure	<b>Enodnevni oratorij za otroke</b>	Župnija Preska	01/361 79 30 www.zupnija-preska.si
Nedelja, 13. 12. 2009	Gledališče Medvode, Ob 17. uri	<b>RDEČA KAPICA</b> Predstava za otroke. Premiera!	KUD Medvode	www.kud-medvode.si 01/361 26 54 Od 15. do 18. ure blagajna@kud-medvode.si
Nedelja, 13. 12. 2009	Župnija Preska	<b>Zaključek misijona,</b> ki ga bo vodil ljubljanski pomožni škof msgr. dr. Anton Jamnik	Župnija Preska	01/361 79 30 www.zupnija-preska.si
Torek, 15. 12. 2009	Knjižnica Medvode, Ob 17. uri	Pravljčna urica za otroke od 4. leta dalje ter kratka ustvarjalna delavnica	Knjižnica Medvode	<b>Knjižnica Medvode</b> 01/361 30 53
Četrtek, 17. 12. 2009	Gledališče Medvode, Ob 17. uri	<b>TRNJULČICA</b> Predstava za otroke. Premiera!	KUD Medvode	www.kud-medvode.si 01/361 26 54 Od 15. do 18. ure blagajna@kud-medvode.si
Petek, 18. 12. 2009	Gledališče Medvode, Ob 19.30	Ziah A. Sokolovič <b>GLUMAC... JE GLUMAC... JE GLUMAC</b> Komedija vseh časov, <b>več kot 1500 ponovitev!</b> NE ZAMUDITE! Za abonma PETEK in IZVEN	KUD Medvode	www.kud-medvode.si 01/361 26 54 Od 15. do 18. ure blagajna@kud-medvode.si
Sobota, 19. 12. 2009	Kulturni dom Sora	<b>ŠVEDSKA PO ŠVEDSKI</b>	KUD OŽ Sora	Info: 041/856 121
Nedelja, 20. 12. 2009	Žlebe - pri cerkvi sv. Marjete, Ob 17. uri	<b>PRIŽIG LUČI</b> Nastop okteta LIPA iz Sore	TD Žlebe-Marjeta	Info: TIC MEDVODE 01/361 43 46
Nedelja, 20. 12. 2009	Gledališče Medvode, Ob 19.30	Komedija o medsebojnih odnosih na delovnem mestu. <b>ŠEF ŠEFICA</b> Igrata: Mojca Funkl in Jernej Kuntner Gustav film ZA IZVEN <b>BOŽIČNA TURNEJA SMEHA</b>	KUD Medvode	www.kud-medvode.si 01/361 26 54 Od 15. do 18. ure blagajna@kud-medvode.si
Ponedeljek, 21. 12. 2009	Gledališče Medvode Ob 19.30	rokgre <b>DAN ŽENA</b> <b>Ženske vseh dežel, združite se (z moškimi)!</b> Burkaški kabaret Režija: Tina Gorenjak Delno za IZVEN	KUD Medvode	www.kud-medvode.si 01/361 26 54 Od 15. do 18. ure blagajna@kud-medvode.si
Torek, 22. 12. 2009	Knjižnica Medvode, Ob 17. uri	Pravljčna urica za otroke od 4. leta dalje ter kratka ustvarjalna delavnica	Knjižnica Medvode	<b>Knjižnica Medvode</b> 01/361 30 53
Torek, 22. 12. 2009	Gledališče Medvode, Ob 18. uri	Gledališko metafizični manifest: <b>ALMA AJKA</b> Maja Gal Štromar Delno za IZVEN	KUD Medvode	www.kud-medvode.si 01/361 26 54 Od 15. do 18. ure blagajna@kud-medvode.si
Sreda, 23. 12. 2009	Gledališče Medvode Ob 20. uri	Stand up večer III. <b>MUCA MACA 2</b> Tina Gorenjak in Martina Ipša	Zavod za kulturo Maribor	www.kud-medvode.si 01/361 26 54 Od 15. do 18. ure blagajna@kud-medvode.si

DATUM	KRAJ IN ČAS	NASLOV PRIREDITVE	ORGANIZATOR	INFO
Petek, 25. 12. 2009	Športna dvorana Medvode, ob 20. uri (vstop že od 19. ure dalje)	<b>Rock koncert skupin DAN D in ŠANK ROCK (predskupina I.C.E.)</b>	Zavod za šport in prireditve, Prireditvena agencija Interplan	TIC Medvode 01/361 43 46, 041/378 050 Predprodaja: Petrol, Kompas, Big Bang, TIC Medvode, www.eventim.si
Sobota, 26. 12. 2009	Športna dvorana Medvode, ob 20. uri (vstop že od 19. ure dalje)	<b>Božični koncert GIBONNI, KLAPA ISKON, NEISHA</b>	Zavod za šport in prireditve, Prireditvena agencija Interplan	TIC Medvode 01/361 43 46, 041/378 050 Predprodaja: Petrol, Kompas, Big Bang, TIC Medvode, www.eventim.si
Sobota, 26. 12. 2009	Gledališče Medvode, Ob 17. uri	<b>RDEČA KAPICA</b> Predstava za otroke. Za IZVEN	KUD Medvode	www.kud-medvode.si 01/361 26 54 Od 15. do 18. ure blagajna@kud-medvode.si
Nedelja, 27. 12. 2009	OTH Pirniče, Ob 17. uri	Ludvik Streda in Peter Militarev <b>KUŽEK IN SONČEK Ali KAKO SE JE SONČEK SPREHAJAL PO ZEMLJI</b> (po predtavi nas bo obiskal Dedek Mraz)	Lutkovni oder OTH	KUD Pirniče Ga. Anica Horvat 041/776 735
Nedelja, 27. 12. 2009	Gledališče Medvode, Ob 19.30	rokgre <b>DAN ŽENA</b> <b>Ženske vseh dežel, združite se (z moškimi)!</b> Burkaški kabaret Režija: Tina Gorenjak za IZVEN	KUD Medvode	www.kud-medvode.si 01/361 26 54 Od 15. do 18. ure blagajna@kud-medvode.si
Torek, 29. 12. 2009	Knjižnica Medvode, Ob 17. uri	Pravljina urica za otroke od 4. leta dalje ter kratka ustvarjalna delavnica	Knjižnica Medvode	<b>Knjižnica Medvode</b> 01/ 361 30 53
Četrtek, 31. 12. 2009	Športna dvorana Medvode, ob 20. uri	<b>SILVESTROVANJE z glasbenimi skupinami: VESELI SVATJE, SAMUEL LUCAS z BANDOM, OBER'S BAND (vstop prost)</b>	Občina Medvode, Zavod za šport in prireditve, Prireditvena agencija Interplan	TIC Medvode 01/361 43 46, 041378 050

Vsi, ki želite najaviti prireditve in razne dogodke v koledarju prireditev, se lahko obrnete na informacijski center, ki deluje v sklopu turističnega biroja Medvode. Za redno številko Sotočja, ki izide vsak drugi petek v mesecu, je potrebno oddati objavo do 30. v mesecu na naslov: TURISTIČNI BIRO MEDVODE, Cesta ob Sori, PAVILJON 1, SI - 1215 Medvode, Tel.: 01 361 43 46, E-pošta: ti-biro@medvode.si, ali ticmedvode@tzm.si.

## Super ideja za darilo!

**OB DARUJTE SVOJE NAJDRAŽJE Z NAROČNINO  
NA GORENJSKI GLAS!**

Ličen darilni bon lahko prevzamete na Gorenjskem glasu, Bleiweisova cesta 4 v Kranju (nasproti glavne avtobusne postaje), ga naročite po telefonu ali e-pošti.

Naročnino lahko podarite v vrednosti, ki jo sami določite. Če se boste odločili za celoletno naročnino, vam bomo priznali še kup ugodnosti. Za več informacij nas, prosimo, pokličite, nam pišite ali se pri nas oglasite osebno!

Podarite nekaj lepega. Podarite naročnino na Gorenjski glas, ki za vas izhaja vsak torek in petek.

Za naročnine pokličite  
ali pišite na e-naslov

**04 2014241**  
narocnine@g-glas.si

**Gorenjski Glas**

ZA VAS BELEŽIMO ČAS

Veliki rock koncert

# ŠANK ROCK DAN D PREDSKUPINA I.C.E.

*Dalmatinski šarmer in slovenska klavirska virtuoziinja  
skupaj na božičnem koncertu*

# GIBONNI & KLAPA ISKON NEISHA



*Pohitite in si zagotovite svoje  
vstopnice že v predprodaji!*

**PETEK**  
**25.**  
DECEMBER  
OB 20. URI

## Športna dvorana Medvode

VSTOPNICE V PREDPRODAJU: TIC Medvode, Petrol, Kompas, Big Bang, e-Študentski servisi, trafike 30VA, Alpetoux, Hiša vstopnik v Cityparku in ostala pooblašena prodajna mesta Eventima; Internetna prodaja [www.eventim.si](http://www.eventim.si); klicni center 01/420-5000 in pred koncertoma na blagajni pri vходу v dvorano

**SOBOTA**  
**26.**  
DECEMBER  
ob 20. uri



# Silvestrovanje

## v Medvodah



Preživite najdaljšo noč v letu s

# SAMUELOM LUCASOM IN SKUPINO, VESELIMI SVATI, OBER'S BANDOM

31. decembra od 20. ure dalje  
v Športni dvorani Medvode

**VSTOP  
PROST!**

ZA HRANO, PIJAČO IN ZABAVO BO POSKRBLJENO!

INFORMACIJE IN REZERVACIJE MIZ (Z MENIJEM): TIC MEDVODE (tel.: 01/361 43 46, 041 378 050)

# Z deli naj bi začeli leta 2011

Občina Medvode je skupaj z Mestno občino Kranj in Občino Šenčur investitor v izgradnjo centralne čistilne naprave Smlednik in pripadajočih primarnih kanalizacijskih vodov.

Gorenjsko naj bi po razvojnem programu očistili s projektom Gorenjska komunalna infrastruktura (GORKI). Projekt je v grobem razdeljen v dva dela: del, ki se nanaša na izgradnjo sistemov odvajanja in čiščenja komunalnih odpadnih voda (kanalizacija in čistilne naprave), in del, ki se nanaša na oskrbo s pitno vodo (vodovodi). Projekt Odvajanja in čiščenja komunalnih odpadnih voda v porečju zgornje Save in na območju Kranjskega in Sorškega polja je razdeljen v tri dele.

Prvi je odvajanje in čiščenje odpadnih voda na območju Zgornje Gorenjske (nosilna občina: Občina Radovljica, sodelujoče občine: Bled, Jesenice, Bohinj, Žirovnica), skupna vrednost del znaša 20,8 milijona evrov, drugi je odvajanje in čiščenja odpadnih voda na območju osrednje Gorenjske - sistem Kranj (nosilna občina: Mestna občina Kranj, sodelujoči: Občina Naklo in Občina Šenčur), skupna vrednost: 35,7 milijona evrov in tretji del, odvajanje in čiščenje odpad-

nih voda na območju osrednje Gorenjske - sistemi Smlednik, Preddvor in Vodice (nosilna občina: Mestna občina Kranj, sodelujoče občine: Medvode, Vodice, Šenčur in Preddvor), skupna vrednost 17,5 milijona evrov.

Tudi projekt oskrbe s pitno vodo na Gorenjskem je razdeljen v dva dela: oskrba s pitno vodo na območju Zgornje Gorenjske (nosilna občina: Občina Radovljica, sodelujoča občina: Bohinj), skupna vrednost: 4,8 milijona evrov, in na oskrbo s pitno vodo na območju osrednje Gorenjske (nosilna občina: Občina Cerklje na Gorenjskem) (znesek še ni znan). Vsak izmed navedenih projektov se potrjuje samostojno, enako tudi obravnava, potrjevanje in izvajanje projekta, saj je vsak izmed projektov zaokrožena tehnološka in ekonomska celota. Vsi projekti skupaj pa vplivajo na realizacijo zastavljenih ciljev projekta GORKI.

Celoten sistem odvajanja in čiščenja komunalnih odpadnih voda (sistema Smlednik v ob-

čini Medvode) je sestavni del širšega projekta Odvajanje in čiščenje odpadnih voda na območju zgornje Save ter Kranjskega in Sorškega polja - tretja Faza, ki poleg sistema Smlednik vključuje še sistema Preddvor in Vodice. Okvirna vrednost sistema Smlednik znaša devet milijonov evrov.

Vrednost, ki odpade na Občino Medvode, znaša 3,6 milijona evrov, od česar naj bi bila večina sredstev zagotovljenih s strani Kohezijskega sklada in državnega proračuna (v skupni višini 2,7 milijona evrov), razliko pa občinski proračun. Priprava projektne dokumentacije je v zadnji fazi priprave, vloga za črpanje kohezijskih sredstev pa bo na Ministrstvo za okolje in prostor oddana do konca leta. Po pripravi projektne dokumentacije bo Mestna občina Kranj na upravno enoto oddala vlogo za pridobitev gradbenega dovoljenja. Gradnja sistema Smlednik je predvidena v začetku leta 2011.

**Boštjan Bogataj**

## Dva nova oddelka vrtca v šoli

Oktobra so v prostorih Osnovne šole Medvode odprli dva nova oddelka vrtca in vanj z enote Ostržek preselili otroke drugega starostnega obdobja. V matični enoti na novo dva "jaslična" oddelka.

**Medvode** - Vrtec Medvode je večji za dva nova oddelka. 5. oktobra so ju odprli na lokaciji Ostrovharjeva 4, v Osnovni šoli Medvode. "V oddelka v šoli smo preselili starejše otroke, tako da smo v matični enoti Ostržek pridobili prostor za dva nova "jaslična" oddelka, v katera smo sprejeli otroke, ki so bili še na čakalni listi, in tudi nekaj s kasnejšim vstopom. Oddelka sta polno zasedena," je povedala **Romana Epih**, ravnateljica Vrtca Medvode.

Na osnovni šoli so vrtcu odstopili učilnico, ki je pregrajena v dva oddelka. "Igralnici sta svetli in prijetni za bivanje. Večji del opreme je nove, nekaj smo je tudi preselili. Da smo pridobili še nekaj prostora, je



Da so pridobili še nekaj prostora, so sanitarni del umaknili pred vhod v mobilno enoto.



V dva nova oddelka vrtca v šoli so preselili otroke drugega starostnega obdobja, ki so bili prej v matičnem vrtcu.

sanitarni del umaknjen pred vhod v mobilno enoto. Na pobudo staršev smo del prostora pred vhodom ogradjili, pred kratkim so nam postavili še igrala. Ker pa prostora zunaj ni veliko, bodo ti otroci koristili tudi matično igrišče in zelene površine, ki jih je v neposredni bližini vrtca veliko," pravi Epihova, ter dodaja, da je kvaliteta bivanja otrok v dveh novih oddelkih v šoli primerljiva s kvaliteto bivanja na matični enoti: "Igralnici sta celo nekoliko večji, hrana in osebje pa je isto kot prej."

Z odprtjem dveh novih oddelkov so sprejeli vse otroke, ki so bili na čakalni listi. "Na sprejem čakajo le še otroci, ki bodo ali pa so zdaj dopolnili 11 mesecev. Takoj, ko bo kakšno prosto mesto, jih bomo sprejeli. Širili pa se v tem šolskem letu ne bomo več. Od avgusta leta 2007 smo pridobili šest novih oddelkov. Zdaj jih imamo skupno 31 na sedmih lokacijah," je še dejala ravnateljica medvoškega vrtca.

**Maja Bertonec**



# Vse pripravljeno, čakajo še na mraz

V športnem centru Bonovec so poskusno že zagnali sistem umetnega zasneževanja. Upajo, da jim bo vreme naklonjeno, in če ne bo snega, da bo vsaj mraz. Center bodo uradno odprli v drugi polovici decembra.

**Medvode** - V ŠD ŠRC Preska Medvode so optimistični in upajo, da bodo kmalu lahko odprli tekaške proge, če ne pobeljene z naravnim snegom, pa z umetnim. Za umetno zasneževanje potrebujejo le še mraz, vse drugo imajo pripravljeno.

”V športnem centru se že mrzlično pripravljamo na prvi mraz. V začetku decembra smo že poskusno zagnali sistem umetnega zasneževanja. Ob prvem mrazu bo potrebno uskladiti še sistem od črpališča do topov. Sneg bomo z dvema topovoma delali na treh koncih in v načrtu imamo umetno zasnežiti za dva kilometra prog ob gozdu, ki bodo tudi razsvetljene,” je povedal **Aleš Galof**, predsednik ŠD ŠRC Preska Medvode. Za umetno zasneževanje prog bodo potrebovali več dni s temperaturami pod lediščem. ”Računamo, da bi pri na primer petih stopinjah pod ničlo za zasneževanje potrebovali štiri, pet dni. Pripravljen imamo tudi že teptalni stroj,” še pravi Galof. Da se letošnje zimo v Preski ne bi dalo teči, ga ne skrbi: ”Tudi če ne bo naravnega snega, pa bo zima zagotovo mrzla. Še vsako leto je bila.”

Ko bodo proge uredili, bodo v prvi vrsti namenjene tekmovalcem kluba in rekreativcem. ”Naredili bomo urnik in za tek pobirali tudi uporabno, ne glede na to, ali bo naraven ali umeten sneg. Občina in država sta sofinancirali v tehnološko opremo, z obratovanjem pa bodo nastali tudi stroški vzdrževanja, ki jih bo potrebno pokriti in zato se žal ne bomo mogli izogniti ”vstopnini”,” je pojasnil Galof. Kot



V ŠD ŠRC Preska si želijo, da bi njihovi tekmovalci kmalu lahko na snegu trenirali v domačem centru. V ozadju se vidi razsvetljava ob gozdu, kjer bodo v primeru mraza umetno zasnežili za dva kilometra prog.

pravijo v klubu, je projekt Športni center Preska, ki so ga začeli graditi leta 2004, v petih letih stal okrog pol milijona evrov, večino pa je prispevala država. Letošnje zimo naj bi torej vendarle zaživel tudi s sistemom umetnega zasneževanja in razsvetljave. Da bi lahko trenirali doma, si želijo tudi tekači ŠD ŠRC Preska, ki jih je trenutno okrog 25. V športnem centru Bonovec so predvidena tudi tekmovanja. Sredi februarja bo ob ugodnih snežnih razmerah potekal tekaški del celinskega pokala v nordijski

kombinaciji in tekme za slovenski Pokal Cockta v teku na smučeh. V primeru naravnega snega pa bodo pripravili tekmovanje v maratonu za rekreativce. Vseskozi bodo obiskovalcem na voljo tudi tečajji, testiranje in izposoja opreme. Center bodo uradno odprli v drugi polovici decembra, v načrtu za prihodnje leto pa imajo še odkup enega topa, ki ga sicer že imajo, in posodobitev razsvetljave.

**Maja Bertonec,**  
foto: **Peter Košenina**

## Nova vodja Turističnega biroja

**Medvode** - Turistični biro Medvode je dolga leta vodil Boštjan Luštrik, v začetku novembra pa je mesto vodje biroja prevzela 27-letna Andreja Gaber iz Sore. Prijavila se je na javni razpis za to delovno mesto in bila izbrana izmed več kot tridesetimi prijavljenimi kandidati, od katerih jih je bila večina občanov Medvod.



Nova vodja Turističnega biroja Medvode je Andreja Gaber.

”Komisija je v ožji izbor izbrala osem kandidatov, ki so bili vabljeni na razgovor. Vsi so bili kompetentni in primerni za delo v biroju. Jeziček na tehtnici v korist izbrane kandidatke pa je bilo poznavanje turizma v Medvodah, poznavanje prireditev, dela turističnih društev in poznavanje pomembnih projektov TZ Medvode, kot sta mala šola turizma in šolanje turističnih vodnikov v Medvodah,” je povedala **Olga Verovšek**, predsednica komisije, ter dodala: ”Delo vodje turističnega biroja je pomembno in odgovorno delo. Pomeni vez med Turističnimi društvi, zagotavlja usklajenost dela, kakor tudi dvosmerno komunikacijo z Občino Medvode.”

Andreja Gaber delo v Turističnem biroju in delovanje Turistične zveze Medvode pozna, saj je že kot študentka delala tako v samem centru kot tudi na projektih. Kot študentka je delala tudi na Nacionalnem turističnem združenju in Zavodu za turizem Kranj. Dejavnost je še na drugih področjih v občini in je članica KUD Oton Župančič Sora. Po poklicu je turistični tehnik in zaključuje študij turizma na Turistični šoli za turizem v Portorožu. ”V turističnem biroju in na Turistični zvezi Medvode se že kar nekaj let trudijo, da bi medvoški turizem spravili na višjo raven. To jim dobro uspeva. Upam, da bo z mojim prihodom v biro delo še boljše, da bom nekakšen vezni člen med turističnimi društvi, Turistično zvezo in občino. Želim, da bomo dobro sodelovali, da bomo izpeljali projekte, ki smo si jih zastavili,” je dejala **Andreja Gaber**.

**Maja Bertonec**

# Nove izkaznice v knjižnici

Knjižnica Medvode ima več kot 5600 članov, ki jim bodo postopoma začeli zamenjati stare izkaznice z novimi. S 30. novembrom se je namreč medvoška knjižnica dokončno ločila od Mestne knjižnice Ljubljana.

**Medvode** - V knjižnici Medvode, ki kot samostojni javni zavod deluje od 1. aprila letos, je bila s 30. novembrom vzpostavljena samostojna zbirka podatkov o bralcih ter o knjižničnem gradivu. Postopoma bodo zato začeli

brezplačno menjati stare izkaznice z novimi, obenem pa bodo člane prosili tudi za izpolnitev vpisnega lista, s katerim bodo preverjali, če so se njihovi osebni podatki ob konverziji pravilno prenesli.

## Povečuje se tako članstvo kot izposoja

Knjižnica je v času, odkar je postala javni zavod, doživela kar nekaj sprememb, o čemer je več povedala **Meta Potočnik**, v. d. direktorice Knjižnice Medvode: "Prva in hkrati najpomembnejša je bila sprememba ali bolje rečeno dopolnitev njenega poslanstva, saj se je iz podružnice knjižnice Šiška oziroma Mestne knjižnice Ljubljana spremenila v osrednjo občinsko knjižnico, s tem pa je poleg osnovnih začela z izvajanjem novih, drugačnih nalog, ki so za seboj potegnile tudi notranjo reorganizacijo dela, uvedbo službe za nabavo in strokovno obdelavo gradiva, udeležiti pa smo se morali tudi precejšnjega števila dodatnih izobraževanj in usposabljanj. Nekoliko se je zato spremenil tudi odpiralni čas knjižnice. Ugotavljamo pa, da so bralci zelo zadovoljni, ker knjižnico lahko obiščejo tudi v soboto. To dokazujejo podatki o številu obiskov, ki so vsako soboto višji." Kot pravi, so znižali znesek letne članarine za zaposlene, študente in upokojene, cenika storitev pa v prihodnjem letu ne bodo spreminjali. "Z veseljem ugotavljamo, da se obisk v knjižnici kljub ločitvi od Mestne knjižnice Ljubljana povečuje. Samo v zadnjih tednih smo dobili 52 novih članov, tako da imamo trenutno več kot 5600 članov. Povečalo se je število izposojenega gradiva. V letu 2008 smo 55.751 uporabnikom izposodili 225.744 enot knjižničnega gradiva, letos pa že več kot 270.400. Mesečno

povprečno 4700 obiskovalcem izposodimo okrog 23 tisoč enot. Ker nam občinski proračun kot osrednji občinski knjižnici v skladu z njenimi novimi nalogami omogoča tudi večji nakup gradiva, verjamemo, da bo vsak uporabnik naše knjižnice vedno lahko zase našel kaj zanimivega," pojasnjuje Potočnikova, ter ob tem dodaja, da obiskovalcem poleg izposoje knjig nudijo tudi pester in raznolik program. Potekal je tudi 20. novembra, na dan slovenskih splošnih knjižnic, ko so bili obiskovalci deležni še dodatnih ugodnosti: "Pripravili smo priložnostno razstavo, podarjali odpisane knjige, novim članom podarili letno članarino. Pripravili pa smo tudi ustvarjalno delavnico."

## Okoliš predsednik Sveta Knjižnice

Pomemben dogodek za samo delovanje knjižnice je bil konec oktobra, ko se je na svoji ustanovni seji sešel Svet knjižnice, ki ga sestavlja pet članov. Vanj so bili kot predstavniki občine imenovani Alojzij Bertonec iz Zbilj, dr. Zmago Stadler iz Medvode, Daniela Jaklič, prav tako iz Medvode, ter mag. Stanko Okoliš iz Verja. Zaposleni v knjižnici pa so za svojo predstavnicu v svetu izvolili Jano Krašovec. Za predsednika Sveta je bil soglasno izvoljen Stanko Okoliš, za njegovo namestnico pa Jana Krašovec. "Za vse nas je to resnično pomemben dogodek, saj je naloga Sveta kot organa upravljanja v skladu z Odlokom o ustanovitvi knjižnice nadzirati zakonitost dela in poslovanja zavoda, spremljati, analizirati in ocenjevati njegovo delovanje in delovanje direktorja knjižnice, pa tudi opravljati druge naloge, ki mu jih nalagajo predpisi s področja delovanja javnega zavoda," je še povedala Potočnikova.

**Maja Bertonec**

## Odgovor župniku Župnije Preska, gospodu Francu Klopčiču

Spoštovani,

prebrali smo vaš odgovor v lokalnem glasilu Sotočje na prispevek "Kje so najemniki". Dopis se sicer bere bolj kot samopromocija aktivnosti in delovanja župnije, hkrati pa polemizirate z nekaterimi dejstvi, na katere smo opozorili prav v LDS. Za LDS je sporno zgolj dejstvo, da je Občina Medvode nezakonito nakazala denar za izgradnjo privatne investicije, kar je z zakonom prepovedano. To je zelo jasno potrdil tudi bivši finančni minister dr. Andrej Bajuk, njegov dopis pa si lahko preberete na spletni strani LDS Medvode.

Zaradi opozorila LDS in dopisov pristojnih služb (Ministrstva za finance - odgovor na poslansko vprašanje, Službe vlade za lokalno samoupravo) je bila občina prisiljena spremeniti pogodbo zaradi kršenja zakona. Že v pogodbi leta 2004 je bilo zapisano, da občina namenja sredstva za izgradnjo pastoralnega doma predvsem zaradi potreb Krajevne skupnosti Preska. Da pa so nam metali pesek v oči, je dokazal dopis Krajevne skupnosti Preska, kjer so pojasnili, da "problematike Pastoralnega doma niso nikoli obravnavali na svoji seji, niti niso bili

nikoli seznanjeni z vsebino pogodbe." Prav tako pojasnjujejo, da od nikogar niso dobili nobenega obvestila, da lahko za potrebe KS Preska uporabljajo prostore Pastoralnega doma v Preski. Zgovorno, kajne!

Aneks k pogodbi je sicer formalno uredil nezakonito stanje, je pa kljub temu sporna določba v 5. členu, da bo Občina Medvode lahko uporabljala dane prostore za dejavnosti, ki so že navedene v pogodbi in se bo pri izboru konkretnih uporabnikov prostora upoštevalo mnenje župnije. Torej, Občina Medvode ne more ponuditi vsem zainteresiranim najetih prostorov. Hkrati pa občina ni opravila analize o dejanski zasedenosti obstoječih javnih zavodov v neposredni okolici, za katere plačuje visoke stroške, torej ni dokazala dejanske potrebe po najemu dodatnih prostorov.

Župnija Preska se po nepotrebnem izpostavlja in s pojasnjevanjem o "popravljanju krivic" pravzaprav vedno znova dokazuje utemeljenost naših trditvev. Naj torej na koncu pribijemo: zakonitost delovanja javnih oblasti, kamor sodi tudi občina, ni v domeni cerkve, ampak prava. S tem zaključujemo javno polemiko z Župnijskim uradom (čeprav to nikoli ni bila polemika med LDS in Župnijskim uradom, pač pa med LDS in Občino Medvode), od občine pa pričakujemo javno poročanje o uspehu povabila k najemu prostorov Pastoralnega doma.

**Alenka Žavbi Kunaver**  
Predsednica LDS Medvode

# V Medvode bi prišli na rekreacijo

Turizem kot razvojna priložnost občine Medvode - raziskava na podlagi ankete je pokazala, da bi Medvoščani gosta najprej peljali na Smledniški grad, prebivalci sosednjih občin pa bi se v Medvode najpogosteje prišli rekreirati.

**Medvode** - V novembrski številki Sotočja smo pisali o viziji in strategiji občine Medvode do leta 2025, ki je bila predstavljena tudi občinskim svetnikom. Izdelalo jo je podjetje Dr. Ferik & Partner, kot glavna razvojna priložnost občine Medvode pa je v njej naveden turizem. Da je turizem razvojna priložnost občine, je odgovorilo kar 55,26 odstotka anketiranih nadpovprečno angažiranih prebivalcev občine. Na drugo mesto so dali gospodarstvo, na tretje pa šport. Razvojne priložnosti so preverili tudi na vzorcu dvesto naključno izbranih anketirancev v Medvodah, ki so v ospredje postavili športni turizem, dopolnilne dejavnosti v kmetijstvu, podjetništvo in obrt. Razvojne priložnosti so z anketo preverili še v sosednjih občinah, kjer so ljudje kot najboljšo razvojno priložnost Medvod prav tako prepoznali turizem (51,67 odstotka).

Rezultati anketnih vprašanj s področja turizma pa so pokazala, da so glavni problemi v turistični ponudbi premalo promocije, premalo kvalitetnih prireditev, pomanjkanje prenočitvenih kapacitet, premalo pozornosti na naravno in kulturno dediščino, premalo izobraževanja na področju turizma, da ni razvoja na področju termalnega turizma, kmečki turizem, pot okoli Zbiljskega jezera, izkoriščenost plovnihi poti po jezeru in povezanost ponudbe. Prebivalci menijo, da v občini obstajajo naslednje turistične oziroma kulturne znamenitosti, ki jih bi bilo potrebno obnoviti oziroma nanje opozoriti: Smledniški grad (28,95 odstotka), rojstna hiša Jakoba Aljaža (21,05 odstotka), grad Valburga odpreti za javnost (10,53 odstotka), izvir Straža, pot okoli Zbiljskega jezera, obnova starih cerkva. Najbolj značilni ljudski običaji za občino po mnenju anketirancev so Miklavževanje (10,53 odstotka), kurjenje kresa (7,89 odstotka), folklor v Sori (7,89 odstotka), ljudska veselica (5,26 odstotka), najbolj značilne jedi pa ajdovi žganci (10,53 odstotka), ki jim sledi kisló zelje (7,89 odstotka), med, pečeni-ce, krvavice, kranjska klobasa in goveja juha (vsi 5,26 odstotka). Domačini bi gostu, ki je prvič v Medvodah, pokazali Smledniški grad, ki je s skoraj 37 odstotki na prvem mestu, sledi Zbiljsko jezero (34,21 odstotka), hiša Jakoba Aljaža (21,05 odstotka), Katarina, ga peljali na pohod na Šmarno goro, na šestem mestu



Turistična zveza Medvod pri promociji občine veliko stavi na pohodništvo v Polhograjskih. Na sliki Žlebe, pogled proti cerkvi sv. Marjete in Jeterbenku.

so Polhograjski dolomiti, na sedmem pa golf v Smledniku. Anketiranci v sosednjih občinah pa so na vprašanje, kaj bi počeli v Medvodah, najpogosteje odgovorili, da bi se prišli rekreirati (30,83 odstotka), hoditi v naravo (26,67 odstotka), obiskat Zbiljsko jezero (20 odstotkov).

## Galičič: "Medvoškemu turizmu najbolj manjkajo prenočišča."

Na pohodništvo s poudarkom na Polhograjskih stavijo tudi v Turistični zvezi Medvode. O viziji in strategiji je predsednik zveze **Jure Galičič** povedal: "Vizija potrjuje tisto, kar že dolgo vemo in na kar že dolgo opozarjamo. Potrebno pa bo spremeniti miselnost in bolj prisluhniti turističnim delavcem, tudi ko imamo predloge na področju prostorskega plana. Občina bi morala več lokacij nameniti za turizem, saj jih praktično ni. Tukaj bi bilo potrebno začeti, potem pa najti investitorje. Turizem je gospodarska panoga in zadnji čas je, da se začnemo v občini tako obnašati." Dotaknil se je tudi poglobitvega problema medvoškega turizma, ki ga vidi v pomanjkanju prenočitvenih kapacitet: "Turizem se začne vrednotiti, ko

ljudje ostanejo več dni, trenutno pa k nam prihajajo večinoma le enodnevni gosti. Prenočišča bi bilo potrebno urediti tudi po turističnih kmetijah v Polhograjskih. Možnosti za preživljanje prostega časa v Medvodah imamo. Prav Polhograjce in novo športno dvorano bi morali izkoristiti tudi za privabljanje športnikov, ekip, ki bi k nam lahko hodili na priprave. Ne morejo pa trenirati v Medvodah, spat pa v sosednjih občinah."

Med znamenitostmi občine Galičič kot eno ključnih točk, tako kot anketiranci, vidi Smledniški grad, še posebej, če bo zgrajen razgledni stolp, ter dodaja, da je k boljši prepoznavnosti Medvod prispevalo tudi novo golfsko igrišče v Smledniku. "Je velika pridobitev za turizem, a tudi tam še ni možnosti prenočitev. Na zvezi v prihodnje želimo z njimi vzpostaviti sodelovanje, tako da bi gostom golfa lahko ponudili tudi izlete po občini. Izlete smo v ponudbo vključili jeseni, po tem, ko smo dobili prve izšolane vodnike. Pri promociji izletov bomo uporabili predvsem reklamiranje prek spleta. Posebnega denarja za promocijo teh izletov zveza namreč nima," je še pojasnil Galičič.

**Maja Bertoncely**

## Lepši prostori društva medvoških upokojencev

**Medvode** - "Ko človek stopi v prostore Društva upokojencev Medvode, opazi, da je pri notranji ureditvi kar nekaj novosti. Pobeljena je tudi zunanost stavbe," je v uvodu pojasnila **Marija Tome**, predsednica DU Medvode. Denar za osvežitev prostorov so dobili od Občine Medvode, veliko dela pa so naredili sami. "Prebelili smo zunanjo fasado, notranje prostore, za kar je barve darovalo podjetje Color, nove so zavese, za katere je blago darovala naša članica, prevleke na stolih, ZD Medvode nam je podaril omare in pisalne mize," pravi Tometova, ki si želi, da bi

ti bolj urejeni prostori dobili še več vsebine: "Želim si, da bi v okviru društva zaživel "Dnevni center", da bi društvo imelo svoja vrata odprto več dni v tednu in da bi upokojencem v okviru tega poleg že obstoječih nudili še nove dejavnosti, različne možnosti preživljanja prostega časa. "Dnevni center" je eden večjih projektov, ki se ga loteva društvo. Gre za postopen premik od ustaljenih načinov delovanja društva in aktivnosti, ki jih nudi, k novim oblikam in širši ponudbi." V Društvu upokojencev Medvode, ki ima okrog 1200 članov, od tega je dve tretjini žensk, so aktivni še na drugih projektih. Pred izidom je tudi prva številka društvenega glasila, ki jo bodo člani prejeli brezplačno.

**Maja Bertoncely**

## KOMISIJA ZA PRIZNANJA Občine Medvode

vabi posameznike, skupine občanov, podjetja, zavode, društva, druge organizacije in skupnosti z območja Občine Medvode, da predlagajo

### KANDIDATE ZA OBČINSKA PRIZNANJA

Priznanja Občine Medvode so:

- naziv častni občan Občine Medvode,
- plaketa Občine Medvode,
- medalja Občine Medvode.

Naziv častni občan Občine Medvode se podeljuje posameznikom, ki so z izjemnim delovanjem in stvaritvami na posameznih področjih družbenega življenja in dela in pomembno prispevali k ugledu in napredku občine, oziroma širše skupnosti. Naziv častni občan se ne more podeliti po smrti.

Plaketa Občine Medvode se podeljuje za dosežke in dolgoletno izjemno uspešno delo na področju gospodarstva, družbenih in drugih dejavnosti v občini, ki so bistveno prispevali k dvigu kvalitete življenja na območju Občine Medvode. Plaketo Občine Medvode se podeljuje tudi za enkratne izjemne dosežke na posameznih področjih življenja in dela in posameznikom za njihovo življenjsko delo oziroma ob njihovih visokih jubilejih. Plaketo Občine Medvode se podeljuje občanom občine Medvode, drugim državljanom RS in tudi tujim državljanom ter skupinam državljanov, pravnim osebam in drugim organizacijam.

Medalja Občine Medvode se podeljuje posameznikom, podjetjem, organizacijam in skupnostim, za posamezna družbeno koristna

dela, za delovne in druge velike uspehe, dosežene v humanitarnih akcijah, zlasti pri reševanju življenj in preprečevanju škode na premoženju. Če se medalja podeli kot spominska medalja, se podeli vidnejšim znanstvenim, kulturnim in drugim ustvarjalcem ter vidnim javnim delavcem, ki obišejo občino.

**Pisne predloge sprejema Komisija za priznanja, Cesta komandanta staneta 12, 1215 Medvode. Ovojnica mora biti zaprta, z oznako "NE ODPIRAJ - KANDIDATI ZA PRIZNANJA". Predloge sprejema komisija do vključno 12. marca 2010 in morajo vsebovati:**

- osebne podatke predlaganega kandidata (ime in priimek, datum in kraj rojstva, kraj stalnega prebivališča, zaposlitev) ali naziv in sedež podjetja, organizacije, društva ...
- soglasje kandidata, da se s predlagano kandidaturo strinja oziroma izjava odgovorne osebe v podjetju, zavodu, društvu, drugih organizacijah in skupnostih,
- pisno utemeljitev predloga,
- ime in priimek ter naslov predlagatelja.

**Komisija bo obravnavala samo popolne vloge.**

Številka: 033-1/09  
Datum: 7. 12. 2009

Občina Medvode



**JOŽEF KREK  
TURISTIČNA  
KMETIJA  
PR' MAMOVC**  
Tehovec 5,  
1215 Medvode

Odprto:  
petek, sobota,  
nedelja in prazniki,  
po dogovoru  
tudi ostale dni

Tel.: 01/36 14 067  
gsm: 031/548 206



**VESEL BOŽIČ  
IN SREČNO NOVO LETO!**

JOŽEF KREK, S.P.



**Tomaž Luštrek, s.p.**

Ladja 30, Medvode  
tel.: 01/ 36 - 17 - 500

e-mail: lustrek.avtoservis@siol.net

Avtokleparstvo, avtomehanika, avtooptika, vulkanizerstvo, avtoličarstvo

Ob iztekajočem letu in pričakovanju novega je čas,  
ko drug drugemu zaželimo dobro leto.  
Vsem Vam želimo lepe praznične dni, osebno srečo,  
zdravje in srečno Novo leto 2010.



## Gostilna MIHOVEC



Petač Jernej s.p., Zg. Pirmiče 54,  
1215 Medvode  
Tel.: 01/362 30 60, 031/684 434,  
gostilna.mihovec@siol.net

Blagoslovljene božične  
praznike ter srečno,  
zdravo in uspešno leto  
2010!

## ZIDARSTVO MRAK

**JOŽEF MRAK s.p.**

Studenčice 42, 1215 Medvode

Tel.: 01/36 17 603

Fax: 01/36 14 532

**GSM: 041 635 044 (zidarstvo)**

**041 654 808 (prevozi)**



**SREČNO 2010!**

Leto je že skoraj mimo,  
v Novo leto se zazrimo.

Naj prijazno bo in mirno,  
malih radosti obilno.

Naj okrog nas bo vse čisto,  
to najlepše darilo pod smrečico bo.



**Komunalna Kranj**



## Poslanci SDS v Medvodah

Poslanci Slovenske demokratske stranke so Medvode obiskali v okviru celodnevne delovne obiske v Kamniško-Zasavski regiji. Bili so v Savskih elektrarnah in v podjetju Brinox.

**Medvode** - Poslanska skupina SDS je bila 30. novembra na celodnevem delovnem obisku v Kamniško-Zasavski regiji. Skupina, ki jo je vodil mag. Branko Grims, je svoj obisk začela v občini Medvode, od koder so odšli še v Vodice, Komendo in Kamnik. V Medvodah jim je direktor Drago Polak predstavil Savske elektrarne, nato pa so se odpeljali še v Soro, kjer so v pogovoru z direktorjem Igorjem Bercetom spoznali še podjetje Brinox. Poslancem SDS so se na obisku v Medvodah pridružili tudi člani OO SDS Medvode na čelu s predsednico odbora Sašo Rožič, nekdanjim poslancem Mitjem Ljubeljškem in vodjem svetniške skupine Janezom Barletom.

”Namen je predvsem spoznavanje z gospodarsko situacijo. Žal imamo vlado, ki se ni sposobna soočiti s krizo. Tukaj gre za načine, da poiščemo poti in pomagamo po svojih močeh pri



Poslanska skupina SDS in medvoški občinski odbor te stranke v Savskih elektrarnah

krepitevi slovenskega gospodarstva, kar je prva prioriteta. Drugo pa je vprašanje kakovosti življenja ljudi. Tudi temu bomo namenili vso po-

zornost. Jasno pa je, da je dobro gospodarstvo temelj vsega. Brez tega ni mogoče graditi ne socialne države, ne vsega drugega,” je namen obiska predstavil **mag. Branko Grims**. V Medvodah so obiskali dve uspešni podjetji. ”Uspešna podjetja so za vzgled, poleg tega je treba vedeti, da je, če želimo čim prej iz gospodarske krize, nujno krepiti najbolj vitalne dele gospodarstva. V prvi fazi je to malo in srednje gospodarstvo, v danem primeru pa gre tudi za to, da postavimo okvir, ki je potreben za dobro delovanje gospodarstva vključno z ustrezno, ne predrago in ekološko sprejemljivo energijo, in z zakonodajo, ki gospodarstvo krepi,” je še dejal Grims. ”Program obiska v Medvodah smo izbrali po posvetu z izvršilnim odborom,” pa je povedala **Saša Rožič**, ki je predsednica OO SDS Medvode od februarja lani. **Maja Bertoncej**

### OBVESTILO

Na podlagi prejetih poročil o preizkusu vode vam sporočamo, da zaradi varnosti zdravja uporabnikov ostane v veljavi stalen preventivni ukrep prekuhavanja pitne vode v prehrabne namene pri uporabi vode iz naslednjih vaških vodovodnih sistemov:

WS Belo-Ojstrica  
WS Drnovec  
WS Golo Brdo-Polana  
WS Mamovec-Tehovec  
WS Sora

WS Steška planina  
WS Vaše  
WS Žlebe-Jetrbenk  
WS Žlebe-Seničica  
WS Žlebe-Studenčice

Poročila so dostopna na spletni strani Občine Medvode.

# Teden Karitas v Medvodah

Številni dogodki v Tednu Karitas so potekali tudi v medvoški občini. Dobrodelni koncert letos v Pirničah.

**Pirniče** - Od ponedeljka, 23., do nedelje, 29. novembra, je v Sloveniji potekal Teden Karitas z naslovom Kruh za življenje. Karitas je z različnimi dogodki po vsej Sloveniji nagovarjala širšo javnost k dobrodelnosti in opozarjala na socialno najbolj ogrožene člane naše družbe. Letos je teden Karitas potekal pod naslovom "Kruh za življenje", prireditve pa so bile tudi v občini Medvode, kjer delujejo Karitas Župnij Preska, Pirniče, Sora in kot najmlajša tudi Smlednik.

Osrednja prireditev, dobrodelni koncert "Klic dobrote - Kruh za življenje", je potekala 28. novembra v Kulturnem domu Pirniče, dan kasneje pa je bila še 18. oddaja "Klic dobrote" na TV Medvode. V decembrski številki Sotočja pa je kot vsako leto objavljeno pismo in priložena je položnica. "Geslo letošnjega tedna Karitas ima resnično veliko sporočilno noto. Sporoča, da številne družine in posamezniki, ki so se zaradi izgube zaposlitve in nenaklonjenih časov znašli v hudih težavah, potrebujejo kruh pomoči pri premagovanju prvih posledic večjega pomanjkanja, pa tudi kruh človeške bližine in kruh realnega upanja za pozitivno rešitev," je povedala **Fani Rustja**, tajnica v pirniški Karitas, kjer so uspešno organizirali koncert Klic dobrote. Koncert sta povezovala Zvo-



Med nastopajočimi na dobrodelnem koncertu Karitas v Pirničah je bil tudi instrumentalni ansambel Strune.

ne Nagode in Jernej Bohinc, tekst zanj je pripravila Danica Knapič Nagode, nastopili pa so otroški zbor Mali cerkveni zvončki, mladinski zbor župnije Pirniče, igralska skupina župnije Pirniče, harmonikar Tine Hren, Jerca in Luci-

ja Šimec - citre in flavta, Baletna šola Stevens - Feniksbalet, Folklorna skupina Sora, instrumentalni ansambel Strune ter Cecilija Bohinc in Minka Likar.

**Maja Bertonec, foto: Peter Košenina**

## Ljudski misijon v Župniji Preska

**Preska** - Misijon v Župniji Preska poteka pod geslom "Odprimo vrata Kristusu". Začel se je 4. decembra, zaključek pa bo to nedeljo, 13. decembra. "Od zadnjega misijona je minilo že deset let. Ko smo ta dogodek napovedali pred letom dni, je bila želja, da bi po vseh naporih povezanih z gradnjo novega Pastoralnega doma, poskrbeli tudi za duhovno zgradbo Cerkve v naši župniji. Misijon je dobrodošla duhovna osvežitev za vse, ki so tesno povezani z župnijo, pa tudi priložnost, da se tudi drugi tesneje povežejo z župnijskim občestvom. V tem duhu je zasnovan tudi ves program misijona," je povedal **Franc Klopčič**, župnik Župnije Preska. V času misijona potekajo številni različni dogodki. Danes ob 19.30 bo srečanje uniformiranih delavcev (gasilci, policisti, lovci, ribiči,...), jutri se bo ob 9. uri začel Oratorijski dan za osnovnošolce, v nedeljo pa bo ob 15. uri še zaključek misijona, na katerem bo somaševanje vodil ljubljanski pomožni škof msgr. dr. Anton Jamnik.



V okviru ljudskega misijona v Župniji Preska je potekalo tudi Miklavževanje.

Številne prireditve pa so že bile. Poleg vsakodnevnih svetih maš je 5. decembra potekalo miklavževanje, 6. decembra je bilo srečanje starejših, bolnih in invalidov, 8. decembra akademija na čast Materi Božji, 9. decembra srečanje za motoriste in motoristke, na katerem je bil gost motorist p. Niko Žvokelj, včeraj pa je bila še okrogla miza z naslovom Krščanska družina danes. **M. B., foto: Peter Košenina**

## Kruh za življenje

"Jej, da boš živel in ne živi za to, da bi jedel." Sokrat (469-399 pr. Kr.)

Letošnje geslo tedna Karitas je "Kruh za življenje". S tem želimo povedati, da je naše življenje smiselno, če vemo, zakaj "jemo kruh". Za razliko od živali, ki se hranijo nagonsko in niso sposobne zavestne solidarnosti, se človekovo življenje najbolj udejanja takrat, ko preseže svojo sebičnost in začne živeti za druge. Takšni ljudje so zdravilo za svet, ki se razvija v krčih ekonomske brezobzirnosti. Tudi vi morete s svojim darom odrezati kos kruha potrebnim v naši okolici.

Želimo vam blagoslovljene praznike in vse dobro v novem letu.

**Župnijske Karitas Pirniče, Preska, Smlednik in Sora**

Plačilni nalog BN 02		Številka: 156	
MAGDOBALEK		EUR	
ČRVIŠI V STIŠI SV. TROJICE PRESKA SORA SLEDNIK		4461 959	
IZŠTILJA SORA		30 2009	
SORA 114			
LJUB. MEDVODE			

## Sora na kvizu gasilske mladine

Sora - V Braslovčah je 21. novembra potekalo državno tekmovanje v kvizu za gasilsko mladino, na katerem je iz Gasilske zveze Medvode nastopila ekipa mladink Prostovoljnega Gasilskega društva Sora (Maja Šušteršič, Mojca Šušteršič, Janja Čarman ter mentorica Maja Plešec). Dekleta so bila zelo dobro pripravljena in v močni konkurenci 28 ekip iz vse Slovenije osvojila odlično osmo mesto.



Ekipa mladink PGD Sora v Braslovčah: zadaj mentorja Maja Plešec in Dominik Bradeško, spredaj Maja Šušteršič, Janja Čarman in Mojca Šušteršič

Ekipe so tekmovalе v gasilskem in splošnem znanju, zgodovini gasilstva, požarni preventivi, se dokazovale v hitrosti izvedbe praktičnih vaj z delom z gasilskim orodjem in v vezanju vozlov. "Tekmovanje je bilo zelo dobro organizirano in poskrbljeno je bilo tudi za pester spremljevalni program. Gasilci iz Braslovč so predstavili njihov gasilski tovornjak GVC 16/25, veterani pa še leseno brizgalno iz leta 1903. Slovenska vojska in Slovenska policija sta na stojnicah predstavili njihovo delo, domačini pa so z vozom in konjsko vprego obiskovalce vozili na turistične ogledе po vasi," je povedal **Dominik Bradeško**, mentor in predstavnik sorškega društva v komisiji za mladino na GZ Medvode. Iz GZ Medvode sta bila na tekmovanju prisotna še Franci Lavrinc in Miha Šušteršič.

M. B., foto: Dominik Bradeško

## Desetič na likovni koloniji

Valburga - V Evori na Portugalskem je oktobra potekalo jubilejno deseto mednarodno srečanje mladih likovnikov, ki se ga vsako leto udeležujejo tudi učenci in mentorji VIZ Frana Milčinskega iz Smlednika. Letošnja tema je imela naslov "Dežela, mesto, kjer živim". V likovnem natečaju je sodelovalo devetnajst držav iz vseh kontinentov.

Iz VIZ Frana Milčinskega so na Portugalsko poslali kolekcijo računalniških grafik z motivi Smlednika in okolice. Za poslana likovna dela jim je strokovna žirija podelila srebrno medaljo (prejel jo je Mario Gojan) in štiri visoka priznanja. Najboljše kolekcije pa so bile nagrajene s posebno nagrado za udeležbo na osemdnevni likovni koloniji na Portugalskem. Dobili so jo tudi v VIZ Fran Milčinski in na Portugalsko sta odšla učenec devetega razreda Robert Mlinar in mentorica Gabrijela Grosar Zupan. Robert je za kolekcijo likovnih del na temo tradicionalne



Robert Mlinar v Evori z mentorico Gabrijelo Grosar Zupan in Slavkom Zupanom

portugalske arhitekture prejel visoko priznanje. Za posebne zasluge za kvalitetno rast likovne kolonije pa je bil z medaljo mesta Evore odlikovan tudi Slavko Zupan, dolgoletni likovni pedagog v zavodu. **Maja Bertonec**, foto: arhiv VIZ Fran Milčinski

*Sodobnost, Odtisnjena  
za Prihodnost!*

*40-letna  
tradicija*

Za vas izdelamo po naročilu:  
knjige, brošure, revije, koledarje, plakate,  
letake, vizitke, mape, zloženke, vabila,  
kataloge, kuverte, bloke, dopise ...

TISKARNA  
PLEŠKO

Tiskarna Pleško d.o.o.  
tiskarna • grafični studio • knjigoveznica  
www.tiskarna.net • info@tiskarna.net  
Barletova 4, 1215 Medvode, Slovenija  
Tel.: +386 1 36 25 200; Fax: +386 1 36 25 222

tiskarna●net

littera picta

# Bogastvo merijo po številu otrok

Marta Žebovec iz Smlednika je bila julija na misijonu v Malaviju. Pomagala je v mladinskem centru in učila v osnovni šoli, kjer je v enem razredu kar 250 otrok.

**Smlednik** - Marta Žebovec iz Smlednika, 22-letna študentka Pedagoške fakultete, smeri fizika in matematika, je bila letos julija na misijonu v Malaviju. Bila je v skupini devetih Slovencev, od katere sta bila dva profesorja iz Gimnazije Želimlje in sedem nekdanjih dijakov. Povedala je več o obisku te suverene države v južni Afriki, ki na severozahodu meji na Zambijo, na severovzhodu na Tanzanijo ter na vzhodu, jugu in zahodu na Mozambik.

**Kako to, da ste dobili priložnost biti del "odprave" v Malavi?**

"Priložnost sem dobila prav kot nekdanja dijakinja Gimnazije Želimlje in s tem članica in trenutno ena vodilnih v društvu Heres, ki je društvo vseh dijakov te gimnazije. Že ko sem bila majhna in sem gledala po televiziji dokumentarne oddaje o Afriki, se je v meni porodila želja, da bi vse to izkusila tudi sama. Tako sem se hitro odločila, da grem zraven in bila še toliko bolj vesela, da bom lahko tam poučevala tudi v šoli. Je pa bilo pred odhodom tudi nekoliko strahu glede bolezni, življenjskih pogojev in navad v Malaviju, a se je ta strah po prihodu kmalu razblinil."

**Kako so potekale priprave na odhod?**

"Pred odhodom smo imeli enoletne priprave. Pripravljali smo se tako s spoznavanjem njihovih navad, besed, kulture, kot s tem, da smo zbirali šolske potrebščine, zdravila in denar, ki smo ga kasneje odnesli tja. Pri tem nam je veliko pomagala prav Osnovna šola Simona Jenka Smlednik, ki je zbrala ogromno količino šolskih potrebščin, ki so jih bili otroci v šoli, kjer smo učili, zelo veseli."

**Kaj je bilo vaše delo v Malaviju?**

"Naša naloga je bila predvsem pomoč v mladinskem centru, ki ga vodijo poljski misijonarji in delo v bližnji šoli. Sama sem kot bodoča pro-



Marta Žebovec v Malaviju

fesorica fizike in matematike najbolj uživala prav v slednjem. V šoli smo učili različne predmete. Jaz sem na primer učila matematiko, drugi pa še angleščino, umetnost in športno vzgojo. V Malavi smo namreč odnesli tudi dve žogi, ki sta bili v šoli pri športni vzgoji prava senzacija. Dopoldne smo torej preživeli v šoli, popoldne pa smo se vključili v življenje mladinskega centra. Pomagali smo pri različnih športnih dejavnostih in organizirali tudi ustvarjalne delavnice. Pripravili smo tudi usposabljanje za voditelje dejavnosti v mladinskem centru in delavnico pisanja uradnih pisem, prošenj za delo in spoznavanja z možnostmi računalnika. Ob vikendih pa smo poskušali popestriti življenje tudi ljudem na vasi in smo z misijonarji odhajali tja k maši, tako da



Domačinka nese jajca na tržnico.

smo nekoliko bolj spoznali tudi življenje na vasi. Nastanjeni pa smo bili v predmestju Lilongveja, ki je glavno mesto Malavija."

**Ves čas ste bili torej v stiku s tamkajšnjimi prebivalci, učenci v šoli. Kakšni so v primerjavi z nami?**

"Največja razlika po mojem mnenju je, da se, kljub temu da nimajo veliko materialnih dobrin in živijo v zelo slabih življenjskih pogojih, veselijo življenja, vsakega podarjenega dneva posebej. Ljubijo življenje. Čeprav se po našem evropskem mišljenju nimajo ničesar veseliti, je vsak dan sama zabava s plesom in pesmijo. Živijo iz dneva v dan in živijo ga takšnega, kot pride. Vzamejo si čas za sočloveka, ne hitijo tako kot mi. Bogastva ne merijo po tem, koliko



Pranje perila



V razredu je 250 otrok



premoženja ima kdo, ampak po tem, koliko ima kdo otrok. Otroci so vsepovsod in so zelo razposajeni, veseli, čeprav marsikdaj nimajo kaj obleči in jesti. V šoli pa so umirjeni in poslušni. Učitelji imajo zelo veliko avtoriteto, ki je med drugim tudi produkt tega, da hodijo okoli s palico v roki, vendar le malokdaj kdo dobi po zadnji plati. In še dobro, da so pridni, ker si drugače ne predstavljam, kako bi bilo učiti 250 otrok v razredu, če bi bili taki, kot so mnogokrat naši otroci."

#### Kakšna pa je bila vaša predstava o Malaviju pred odhodom?

"Težko je sedaj govoriti o predstavi pred odhodom, ker je bilo vse tisto pozabljeno, saj smo si vtisnili v spomnim predvsem potemtisto realnost, ki smo jo spoznali tam. Moja predstava pred odhodom se je oblikovala po pripovedovanjih naše nekdanje profesorice kemije, ki se je že pred leti tja odpravila za celo leto in je Malavi kar dobro spoznala. Predvsem sem se veselila tega, kar nam je vseskozi govorila, da se tam čas ustavi, da se jim nikamor ne mudi. Prav tako nas je vseskozi svarila pred boleznimi in kako se jim izogniti, ter nas pripravljala na mrzlo vodo za umivanje, vedno isto hrano, ipd. Ko nam je pripovedovala kakšne imajo običaje, kretnje pri pozdravu, izraze spoštovanja, sem se tudi ustrašila, kako si bom vse to zapomnila, da ne bi tam koga užalila."

#### In predstava sedaj?

"O Malaviju imam zelo lepo predstavo, čeprav me žalosti dejstvo, mimo katerega ne morem, da ljudje zares živijo v bedi in le upajo lahko v boljšo prihodnost. Ljudje so izjemni, vsak od nas se je tam počutil zelo dobrodošlega. Čeprav nimajo ničesar, so vedno našli kaj, s čimer so nas razveselili in nas popeljati v svet veselja. Tudi narava tam je čudovita, za naše evropsko oko seveda. Oni bi raje imeli več bolj rodovitne zemlje, krajšo sušno dobo itd. Mislim, da mojo predstavo najlepše opišeta prav imena, ki sta v uporabi za Malavi: zaradi prelepih sončnih zahodov dežela ognjenih zubljev, in toplo srce Afrike zaradi toplih in prijaznih src vseh ljudi, ki tam živijo."

#### Po čem vam bo obisk ostal v spominu?

"Mislim, da sem se v Malaviju naučila marsikatero stvar, ki jo bom nosila v srcu skozi vse življenje. Predvsem to, da za srečo niso potrebni dober avto, hiša in vikend nekje na morju, temveč lepi odnosi z ljudmi, ki so ti blizu. To, da si znaš vzeti čas za prijatelje in bližnje ter z njimi deliti svoje veselje. Ostalo mi bo upanje, ki ga izžarevajo vsi tam. Najbolj pa mi bo ostala v spominu mati, ki me je prvič videla in mi je že na prvi pogled tako zaupala, da mi je dala v naročje svoj največji zaklad, majhnega otročička, ki ga bom vedno nosila v srcu."

#### Kaj vam je dala ta življenjska izkušnja?

"Dala mi je predvsem zagona in upanja, da bi si tudi jaz tu ustvarila življenje polno veselja in volje, ki jo izžarevajo oni."

#### Se nameravate še kdaj vrniti tja? Ste ohranili kakšne stike?

"Tja bi se prav rada enkrat vrnila, odvisno pa je od tega, kam me bo vodilo življenje. Vsi, kot skupina, imamo stike s tamkajšnjimi prebivalci. Nekateri preko pisem, drugi pa celo tudi preko e-pošte. Radi se pogovarjamo z njimi, saj nas popeljejo nazaj k njim."

Maja Bertoncej, foto: arhiv Marte Žebovec

# Maiša v finalu Naj smrklje

Med več kot 160 najstnicami, ki so se prijavile na izbor za naj smrklo, je preboj med deset finalistk uspel tudi Maiši Triler iz Preske.

Maiša je dijakinja Škofijske gimnazije, vrsto let je bila njena velika ljubezen atletika, zdaj pa uspešno trenira hip hop.

**Preska** - "Izbora za naj smrklo sem se udeležila, ker sem v tem videla ključ do dela v modi. Rada se namreč fotografiram, saj sem pri tem sproščena," nam je zaupala petnajstletna **Maiša Triler** iz Preske. Uvrstitev v finale je pričakovala, imela pa je tudi višje cilje, ki se žal niso uresničili. "V tem ne vidim poraza. Imela sem veliko podpore pri starših in prijateljih, zanje sem najboljša, pa naj bom naj smrklja ali ne." Čeprav ima na izbor zelo lepe spomine, se v prihodnje ne namerava več udeleževati lepotnih tekmovanj.

Maiša ta čas na prvo mesto postavlja šolo, je dijakinja prvega letnika Škofijske klasične gimnazije. "Šola zahteva popolno predanost. Vse je mogoče z organizacijo, ki sem je vajena že od nekdaj. Z dolgotrajnim trudom sem dosegla tudi Zoisovo štipendijo, na kar sem še posebej ponosna," je razložila Maiša, ki mora šolske obveznosti usklajevati tudi s plesnimi treningi.

se ga žal nismo udeležili. Za vse to je zaslužna trenerka Azra Selimanovič, ki živi za ples," je poudarila Maiša. Pred tem je bila dolga leta njena velika ljubezen atletika, ki jo je trenirala v medvoški atletski sekciji. Pohvali se lahko s številnimi dosežki, zadnji je bil tretje mesto na državnem prvenstvu v teku čez ovire, uspešno pa je tekmovala tudi v skoku in daljino, krosu, teku na 300 metrov in trobojih ... "Mojo sobo krasi več kot 50 medalj in z veseljem se spominjam tistih časov." Blizu so ji tudi ostali športi, saj je sodelovala tudi na osnovnošolskih tekmovanjih v odbojki, namiznem tenisu in badmintonu in se večinoma uspela prebiti tudi na državna.

Maiša zase pravi, da je preprosto dekle z jasno zastavljenimi cilji: "Že od nekdaj sem odgovorna, poznam svoje naloge in sem jih vsa leta opravljala brez opozoril staršev. Polovičarstvo ni zame."



Maiša Triler zase pravi, da je preprosto dekle z jasno zastavljenimi cilji.

Ples jo zanima že od nekdaj. "Nastopala sem v vseh šolskih predstavah, nato pa sem ples pred dvema letoma začela trenirati v plesni šoli. Že prve mesece sem napredovala v tekmovalno skupino hip hop, s katero smo kmalu začeli dosegati dobre rezultate. Na državnem prvenstvu smo dosegli četrto mesto in prvo mesto v produkciji, s čimer smo se uvrstili na evropsko prvenstvo, kjer smo bili tretji, in kasneje še na svetovno prvenstvo, ki

In kakšne načrte ima za prihodnost? Upa, da se ji bo kmalu uresničila želja, da bi v prostem času delala kot fotomodel, opraviti namerava plesni izpit, da bo lahko nekoč poučevala otroke, rada bi postala arhitektka, morda urednica modne revije ... "Vse to pa je v daljni prihodnosti, zato se lahko še marsikaj spremeni. Največ, kar lahko trenutno naredim, sta učenje in prihodnost, poleg pa seveda srednješolsko druženje in zabavanje." **Ana Hartman, foto: Tina Dokl**

Slikovna uganka

## Kako dobro poznamo našo deželo?

Pred nami je veseli praznični december in če nam bo prihajajoča mamka zima nasula bele opojnosti, bo še toliko lepše. In ob svojih dobrih željah za leto 2010 vas sprašujem, kje je nastal spodnji posnetek? Odgovore pošljite do konca januarja na naš naslov Gorenjski glas, Bleiweisova cesta 4, 4000 Kranj, s pripisom "za Sotočje". En pravičen odgovor bomo izžrebali in ga nagradili.



V novembrski številki pa smo vas spraševali, kje je nastal posnetek na spodnji sliki in kateri hribovi so v ozadju? Posnetek je nastal na Medvoški cesti, na sliki Hom, Osolnik in Breznik (gledano z desne proti levi). Vprašanje je bilo očitno pretežko, saj nismo dobili nobenega pravičnega odgovora.



Jože Praprotnik, avtor slikovne uganke

# Iz Colorja tudi uradno ne bo smrdelo

Kar 23 kilogramov dokumentacije in štiriletno delo ekipe je bilo potrebno, da so dokazali, da je Color okolju prijazen.

**Preska** - Iz Colorja, tovarne sintetičnih smol, barv in lakov, je prišla razveseljiva vest: 25. novembra so dobili po štirih letih precejšnjih prizadevanj okoljevarstveno dovoljenje. Kako zahtevno delo so opravili, najbolje pove podatek, da je posebna ekipa vodilnih in strokovnjakov morala pripraviti kar 23 kilogramov dokumentacije. Izdano okoljevarstveno dovoljenje je seveda izdano v skladu z znanimi evropskimi standardi IPPC in obsega kar 57 strani, velja pa deset let, agencija za okolje pri ministrstvu za okolje in prostor pa je v štirih letih preverjanja večkrat opravila kontrolne preglede. Kot nam je povedal tehnični direktor Colorja **Franc Petrač**, so morali natančno dokazati, kako obvladujejo izpuste tovarne v dopustnih mejah v zrak,



Franc Petrač

zemljo in vodo, največ so vložili - kar 1,5 milijona evrov, v nov sistem ventilacij.

Štefan Žargi



*Legastja*

**Kristina & Jani KOZJEK**  
Trnovec 9, 1215 Medvode  
tel.: 01 361 11 42, gsm: 041 73 12 63

- SOBOTNA IN NEDELJSKA KOSILA
- DOMAČE JEDI TUDI PO NAROČILU
- VELIK IZBOR DOMAČIH SLADIC

VESEL BOŽIČ IN SREČNO NOVO LETO!



**DELOVNI ČAS:**  
od torka do petka  
od 12. do 22. ure,  
sobota in nedelja od  
9. do 22. ure

LEGASTJA KRISTINA & JANI KOZJEK, s.p., TRNOVEC 9, MEDVODE

BI RADI IZMERILI VAŠE IMETJE?

Uredimo tudi vpis v zemljiško knjigo

01 515 25 10



Geonep d.o.o.  
e: info@geonep.si  
www.geonep.si



Vse potrebne informacije  
o izletih v gore  
www.hribi.net



SAVSKE  
ELEKTRARNE  
LJUBLJANA d.o.o.

Krajanom Medvod  
želimo vesel Božič  
in uspehov polno 2010!

# Maroko in najvišji vrh Atlasa

Janez Mihovec je obiskal Maroko in se povzpел na Jebel Toubkal, s 4167 m najvišji vrh Atlasa, Maroka in severne Afrike.

**Medvode** - Medvoščan Janez Mihovec se je letos odločil obiskati Maroko. Pridružil se je skupinici avanturističnih popotnikov in si v treh tednih ogledal to državo ter se povzpел na njen najvišji vrh Jebel Toubkal. "Maroko mi je nekako pisan na kožo. Dežela starodavne kulture, zanimivih ljudi in neverjetne pokrajine. Ima slapove, močvirja, obalne ravnice, Atlantik, Sredozemlje, puščave in gozdove ter neverjetne naravne znamenitosti. Z Marokom se je prav neverjetno lahko poistovetiti: ima vse, kar bi rad imel človek, kot sem jaz. Dežela je kot mavrica, je pa popolnoma drugačna in na neki način kulturni šok," je svojo odločitev za obisk Maroka pojasnil **Janez Mihovec**.

Večino časa so se potepali po puščavi, povzpeli pa so se tudi na Jebel Toubkal, ki je okrog 200 kilometrov jugozahodno od Marakeša. "Je pravzaprav na pragu Sahare. Vse tisto, kar je na drugi strani visokega Atlasa, je ena sama neskončna Sahara, velika okrog 10 milijonov kvadratnih kilometrov. Konča se šele v Nigru in Etiopiji," pravi o najvišji gori Atlasa, Maroka in severne Afrike. "Naše izhodišče je bila gorska vasica Imlil. Prvi dan smo se s 1700 metrov po okrog desetih urah hoje povzpeli na višino 3200 metrov. Do 2500 metrov visoko so pokrajino oblikovale reke, nad to višino pa



Janez Mihovec se je na najvišjem vrhu severne Afrike ponosno slikal z medvoško zastavo.

ledeniki. Sredi maja, ko smo bili tam, je bila snežna meja na višini 2900 metrov. Sneg se na gori obdrži do avgusta, ko skopnijo še zadnje krpe snega. Drugi dan smo vstali okrog 4. ure zjutraj, tako da smo imeli še nekaj časa za hojo, ko sneg še ni bil preveč zmešan. Do vrha je bilo še 1000 višinskih metrov in okrog štiri ure hoje. Na začetku je nekoliko tvegano



Pogled na vrh, kjer ni križa, temveč kovinska piramida.

in je potrebno imeti cepin/dereze, nato se spustiš v nekakšno krnico, iz nje pa na sedlo, na višino okrog 3800 metrov. Tu se zavije ostro levo in po uri vzpona si na vrhu. Na vrhu je kovinska piramida, visoka približno štiri metre. Ob lepem vremenu se vidi v Saharo, na obalno ravnico in po vsem Atlasu," je opisal vzpon.

Tudi tokrat je Janez Mihovec na vrh odnesel medvoško zastavo, s katero se je ponosno postavil pred objektivi. Vzpon na Jebel Toubkal je bil zanj prvovrsten cilj, saj gre za najvišjo goro med Mont Blanc in etiopskimi gorami.

**Maja Bertonec**, foto: arhiv Janeza Mihovca

Zlatarstvo Zvonimir Trtnik s.p.,  
Polje 17, Ljubljana-Polje



**Zlatarstvo Trtnik**  
Medvode

**DELOVNI ČAS:** Seškova c. 9  
**PON. - PET.:** 1215 Medvode,  
9. - 18. ure tel.: 01/361 1694  
**SOBOTA:**  
9. - 12. ure

[www.zlatarstvo-trtnik.si](http://www.zlatarstvo-trtnik.si)

**NAKIT JE LEPO DARILO SREČNO 2010**



**ZAUPAJTE ZLATARSKIM MOJSTROM!**

TRGOVINA P. Oberstar  
Branko Oberstar ☎ 041/685 783  
O-market  
Štepiška 18, Medvode, ☎ 01/361 26 16

**Odperto:** pon. - pet.: 8 - 20 h  
Sobote: 7.30 - 18 h  
Nedelje, prazniki: 8 - 12 h

**Poleg pestre ponudbe so na voljo še domači suhomesnati izdelki kmetije Žunar.**

**V TRGOVINI JE TUDI VINSKA KLET**

Domača vina iz vipavskega vinorodnega okoliša: cabernet sauvignon, merlot, sauvignon, izvrstno belo vino RONDİČ

**NOVO - TERAN**

Dolenjski vinorodni okoliš - Raka - Cviček kmetije Urško

Vino točimo v 1,5 in 5 l plastenke, tudi v prineseno embalažo!



**SREČNO NOVO LETO!**

O MARKET, d.o.o., MEDVODE

Kmečki turizem  
**»BORMES«**



**Srečno 2010!**

Urška Krušec, s.p. Odprto ob četrtek, petkih  
Golo Brdo 9 in sobotah od 12. do 21. ure,  
MEDVODE ob nedeljah in praznikih  
tel.: +386 1 3612 795 od 10. do 20. ure.

**LAKOTA MEDVODE FAST FOOD**



**HOT DOG  
HOT DOG S KRANJSKO  
MESNI SIR  
BURGER  
PLESKAVICA S KAJMAKOM  
PLESKAVICA  
VEGI BURGER**

**VESEL BOŽIČ IN SREČNO NOVO LETO!**

SEBASTJAN KRISTAN S.P., ZELJE 59 G., MEDVODE

PICERIJA IN ŠPAGETERIJA  
**HARLEKIN**  
(PR'KRAL) NA VERJU

Nudi vsak dan v tednu  
odlične pice, testenine in  
druge jedi po naročilu.

☎ 01/362 12 20



IMBIZON TRGOVA D.O.O. - LUBILJANA, POT NA KOPARČE 2, LUBILJANA

S TEM OGLASOM PICE  
**10% CENEJE DO NOVEGA LETA**

Lepe božične praznike in veliko sreče v novem letu vam želi kolektiv picerije Harlekin!

**ŠPAROVČEK**



trgovina z rabljeno  
otroško opremo

Donova c. 2, 1215 Medvode

**Vabljeni**

od pon. - pet. od 9. - 12.30 in  
od 15.30 - 18.30,  
ter v soboto med 9. - 12. uro.

Tel.: 01 36 16 126

Zahvaljujemo se za izkazano zaupanje  
in vam voščimo srečno novo leto!

MOBILA PLUS, d.o.o., Stara Loka 131, Škofja Loka



**ZAHVALJUJEMO  
SE ZA OBISK  
TER VAM ŽELIMO  
SREČNO NOVO  
LETO**

**GOSTILNA  
BENČAK  
IN TRAFIKA  
3 DVA**

BENČAK-ALEKSANDER s.p., C. KOMANDANTA STANEVA 1, MEDVODE

EXPRESS KEMIČNA ČISTILNICA IN PRALNICA  
LAVRČ, K.D.

**REALSTAR**

Vikrče 35  
1211 Lj.-Šmartno  
tel.: 01 5116 763  
gsm: 031 543 514

Odprto  
od 7. - 11. in 15. - 18. ure,  
sobota zaprto.



**ZAHVALJUJEMO SE ZA ZAUPANJE  
IN VAM ŽELIMO VESEL BOŽIČ  
IN SREČNO NOVO LETO!**

Vsem občankam in občanom  
voščimo vesel božič in  
srečno v letu 2010

kolektiv Goričane d.d.

GORIČANE, tovarna papirja Medvode, d.d.  
Ladja 10, SI-1215 Medvode  
www.goricane.si



GORIČANE

**KOLOVOZ, d.o.o.,**

Zbilje 95, 1215 MEDVODE  
Če iščete RAČUNOVODSKE  
STORITVE, smo pravi naslov  
za vas. Pokličite nas  
po telefonu: 01/3613-564

**DEOS** d.d.

CENTER STAREJŠIH MEDVODE

**VSEM ŽELIMO  
VESEL BOŽIČ,  
OBILO  
ZDRAVJA  
IN SREČE  
V NOVEM LETU!**



Drevo d.d., Danjelica c. 56, Lubljana

**KAVARNA 4 MAČKE**  
CENTER MEDVOD, tel.: 01/3617-963

**VESELE PRAZNIKE  
IN SREČNO  
V NOVEM LETU!**

*Vijudno vabljeni!*



Kizaj Robert s.p., Metovska cesta 1, Medvode

Gostilna in Pizzeria  
**Mavče**

Mavčiče 69, 4211 MAVČIČE  
Odrpto vsak dan od 9. do 22. ure,  
tudi ob četrtrkih

- Pice iz krušne peči
- Kosila vsak dan • Jedi po naročilu
- Usak dan sveže postuvi

Od ponedeljka do petka vam od  
devetih naprej nudimo več vrst malic

Dostava hrane na dom  
04/250 11 69, 041/581 327

**SREČNO 2010!**

KLEMEN BRONIK, s.p.

**BAJRAMI HISMET s.p.**

**PRODAJALNA FRUIT**  
MEDVODE, CESTA OB SORI 3

ODPRTO: PON. - PET.: 8-20h  
SOBOTA: 8-18h, NEDELJA, PRAZNIKI 8-16h

**SREČNO 2010!**

# Himalajec in ploden pisatelj

Viki Grošelj je večini znan kot vrhunski alpinist, ki je stal na vrhovih desetih osemtisočakov. Ponosen je lahko tudi na bero svojih knjig, saj je pred nedavnim izšla že enajsta.

**Pirniče** - Glavni razlog za pogovor, v katerega je **Viki Grošelj** rad privolil, je bil izid njegove knjige Everest - sanje in resničnost, ki jo je izdala radovljiška Didakta. Seveda se v njem nisva mogla izogniti njegovi alpinistični dejavnosti, ki se ji je zapisal že v mladosti. In začela sva pri njegovem poklicnem delu.

**Ste športni pedagog v Osnovni šoli Pirniče. Od kdaj delate tam, kakšno je vaše vodilo pri vzgoji mladih?**

”V tej šoli sem dobil prvo zaposlitev športnega pedagoga leta 1978. Danes imajo otroci veliko boljši standard, a so zaradi obilice informacij bolj zbegani. Zato skušam biti do njih naklonjen in prijazen. Prizadevam si, da bi odšli iz šole z občutkom, da se splošno izobraževati, da bodo zato živeli lepše in bolje. Iz naše šole so izšli tudi dobri športniki, predvsem veslači na divjih vodah. Zelo popularen je badminton. Seveda se najde kakšen dober alpinist; **Matjaž Jamnik** iz Verja je bil z menoj leta 1992 v himalajski odpravi na Anapurno.”

**Sami ste se ogreli za alpinizem že v mladosti. Pri triindvajsetih letih ste prvič odšli v Himalajo. Kako ste doživeli visoke gore?**

”Radovednost me je prignala na Turnc, kjer so plezali alpinisti. V šestem razredu osnovne šole me je zamikalo, da bi se v tem sam poskusil. Navdušenje je trajalo dalj kot nad novo fračo. Včlanil sem se v AO Matica. Po devetih letih plezanja sem postal član 6. jugoslovanske himalajske odprave, ki je odšla leta 1975 na Makalu. Imel sem edini cilj, da ne bi razočaral vodje **Aleša Kunaverja**. Razpletlo se je sanjsko, saj sem uspel priti celo na vrh kot eden od sedmih udeležencev odprave. Nova smer na prvi slovenski 8-tisočak je pomenila stik s svetovnim himalajskim vrhom. Vseeno nisem mislil, da vem že vse. Poslušal sem veterane in se od njih veliko naučil.”

**Pozneje ste stopili na devet osemtisočakov; na Čo Oju dvakrat in z njega ste tudi smučali. Katerega se najraje spominjate, kje je bilo najtežje?**

”Makaluja ne bom pozabil, ker je bil prvi. Tam so mi omrznili prsti na nogah. Na vsaki odpravi je šlo za nohte, saj Himalaja ni svet za ljudi, ni kraj za udobno življe-

nje. Verjetno sem edini Slovenec, ki je moral prebiti osem noči na višinah nad osem tisoč metri. To so živalski napor, zaradi katerih sem vsakič prišel domov za okrog petnajst kilogramov lažji. Leta 1979 sem dobil na Everestu hude ozeblin. Dve leti zatem sem si na Lotseju poškodoval hrbtenico, ker me je veter vrgel ob vrvi v steno. Na srečo me ni bilo treba nikoli reševati iz težav.”

**Ste prvi Slovenec, ki se je vzpel na najvišje vrhove vseh kontinentov. Posebni spomini vas vežejo na Antarktiko. Zakaj?**

”Antarktika je bila naš veliki dolg. Prej smo bili na najvišjih vrhovih vseh drugih celin. Leta 1997 je prišel na vrsto Mount Vinson na Antarktiki. Ob njem smo prvi stopili na šest še neimenovanih vrhov. Eden od njih je dobil ime Matija Pik, po sinu Matiji, ki je bil star tri leta. Upam, da bova kdaj šla skupaj tja.”

**Vam je družina v oporo pri alpinistični dejavnosti, ki je dokaj nevarna?**

”Družina je neka protiutež za tisto, kar počnem. Če imaš trdno vez z domom, so vse stvari lažje tudi v Himalaji. Tam je lepo, a vedno sem rad prišel domov. Ob družini ne pogrešam preveč Himalaje. Družina mi daje moč še za vse drugo, kar je povezano z gorami - predavanja, filme in knjige.”

**V gorah ste izgubili številne prijatelje. Kako doživljate to plat alpinizma?**

”Edina črna pika v najlepši dejavnosti na svetu je, da se v njej dogajajo nesreče. Na del objektivnih nevarnosti človek nima vpliva. Grozljivo je, ko se zgodi nesreča. Smrti se ne navadimo, vsakič je hujše. Žalujem za človekom, ki se je ponesrečil. Žalujem zanj, ki ga ni več. Za Tomaža mi je najbolj žal.”

**Doslej ste napisali enajst gorniških knjig. Kaj opisuje zadnja?**

”Prva knjiga V prostranstvih črnega granita opisuje odpravo v Karakorum leta 1986. Zadnja knjiga, ki je izšla novembra 2009, ima naslov Everest - sanje in resničnost. Zanj se mi je porodila ideja lansko jesen, ko smo v Himalaji snemali film o Daulagiriju. Zadnje poglavje je nastalo letošnjo pomlad, ko smo praznovali 30-letnico prvega slovenskega vzpona na



Viki Grošelj je zadovoljen, da je izšla knjiga o soočanjih z najvišjimi gorami.

Everest v Nepal. Zelo sem zadovoljen, da je nastala knjiga o treh desetletjih slovenskih soočanj z najvišjimi gorami sveta. Besedilo spremlja dvesto slik, od tega okrog 160 mojih. Lahko rečem, da je to moja najbolj osebna knjiga, ki razkriva moja hotenja, povezanost z družino in še kaj. Končujem knji-

go Gola gora, ki je zgodovina Nanga Parbata, od prvih raziskovanj do reševanja Humarja in vzpona Američanov v najtežji smeri. Za našo televizijo snemam serijo filmov Velikani Himalaje; šest so jih že predvajali, osem pa jih še čaka na realizacijo.”

**Stojan Saje**



## HOBILES

spletna trgovina - mizarstvo - storitve

Cesta na Svetje 30,  
1215 Medvode

040/553 687  
059/927 924

info@hobiles.si  
www.hobiles.si

**Prva spletna trgovina s hobi programom v Sloveniji. Nudimo vam enostavno naročanje artiklov ter razreze plošč in lepljenje robu preko spleta, telefona ali faksa.**



**MIZARSTVO**  
**Andrej Kajzer s.p.**

Cesta na Svetje 30  
1215 Medvode, Slovenija  
Tel/Fax: 01/361 33 90  
gsm: 041/73 44 64  
andrej.kajzer1@siol.net

**Veseli božič in srečno novo leto!**

# Polončice so se poslovile

Sora - Polončice, dekliška vokalna skupina KUD Oton Župančič Sora, so naznanile slovo. Poslovilni koncert so imele 27. novembra v Domu krajanov v Sori. Bil je to skupen koncert s tamkajšnjim moškim pevskim zborom, ki so ga poimenovali Staro in mlado poje rado.

"Kot sestavni del sorške folklore smo začele leta 1995. Na koncu nas je bilo sedem, v skorajda petnajstih letih pa je v zboru pelo okrog dvajset pevk. Vse smo povabile tudi na naš poslovilni koncert in s tem popestrile nastop. Na koncu koncerta je bilo na odru kar šestnajst "Polončic", je povedala **Polona Kešar**, vodja Polončic. Svoj prvi samostojni koncert so imele 14. decembra 2002. "Ta nastop imamo res vse v lepem spominu, saj smo bile takrat prvič predstavljene tudi kot "Polončice", si nadele polončicam primerne obleke in zapele kar dvaindvajset pesmi, največ ljudskih, pa tudi predpraznično obarvane pesmi s spremljavo klavirja. Spominjam se, da je še isti večer začel padati sneg. Bil je čaroben večer," je spomine obudila Kešarjeva. V vseh teh letih so veliko nastopale in imele letno od deset do petnajst nastopov. Konec novembra pa je očitno napočil čas za poslovilnega. "Punce, dobre ste ble, res, ampak tko je, če pride kaj vmes," je bilo malo za šalo malo zares rečeno v povezovanju njihovega zadnjega koncerta. Kešarjeva o razlogih za slovo pravi:



Skupinska fotografija Polončic po poslovilnem koncertu

"Več malenkostnih stvari je prišlo vmes, kakor je pikic na pikapolonici, jaz osebno mislim tudi, da je dobro, da takrat končamo, ko smo še dobre in v "efektu", sicer je pa tako, da morda pa še kdaj na novo začnemo in bomo še boljše. Upam, da sem Polončicam ljudsko pesem predstavila v pravi luči, da so dobile strast do petja in do skupnega sodelovanja."

Na poslovilnem koncertu so zapele pesmi, ki so bile njihova stalnica na nastopih, po

njem pa je bilo tudi nekaj solzic. Slovo je le slovo, Kešarjeva pa upa, da bodo Polončice še kdaj skupaj na odru. In skupaj so že bile. Pele so na Miklavževanju v Sori, na tradicionalni prireditvi, na kateri sodelujejo že od vsega začetka. "Padla je ideja, da bi se vsaj enkrat na leto še srečevale in če bo želja po sodelovanju, na Miklavževanju tudi še zapele," je zaključila.

Maja Bertonec, foto: Iztok Pipan



COLOR, D.D., C. KOMANDANTA STANETA 4, MEDVODE

**KAVA BAR**  
**SKALA**  
Goričane  
Vesele božične praznike  
in srečno novo leto!

**ČEVJARSTVO IN  
IZDELOVANJE KLJUČEV**  
ŠETINA MARKO, s.p.  
BLAGOVNI CENTER MEDVODE  
tel.: 01/3611 207  
**SREČNO NOVO LETO!**

odaje vam pripravljamo v vseh mavričnih barvah

**tv.medvode**  
.....vodami

**Novice med vodami**  
INFORMATIVNI PROGRAM  
Z DIGITALNO TEHNOLOGIJO

Vse o tv medvode ter  
oddaje naše produkcije  
**www.tv-m.si**

promocijske cene izdelave  
reklamnih spotov, videopredstavitve ter  
multimedijskih predstavitev  
Zaupajo nam tudi najboljša slovenska  
podjetja. Pridružite se jim in nas pokličite!

Kabelska televizija Medvode  
Cesta komandanta Staneta 12  
1215 Medvode  
<http://www.tv-m.si/>  
e-mail: [info@tv-m.si](mailto:info@tv-m.si)  
telefon: 36 19 580  
trženje: 041 630 303

**NAJUGODNEJŠI  
KABELSKI INTERNET  
TER IP TELEFONIJA  
PO CELOTNI  
OBČINI MEDVODE**

# Medvoški godbeniki navdušili

Osrednja prireditev ob praznovanju 80 let Godbe Medvode je bil slavnostni koncert, na katerem so medvoški godbeniki skupaj z gosti, znanimi slovenskimi glasbenimi imeni, navdušili več kot štiristo poslušalcev.

**Medvode** - Kulturno društvo Godba Medvode letos praznuje 80 let. Ob tej priložnosti so pripravili razstavo, o kateri smo pisali v novembrski številki, osrednja prireditev pa je bil slavnostni koncert, ki je 20. novembra potekal v Športni dvorani Medvode. Le dva dni zatem je bilo še tradicionalno mednarodno srečanje godb, na katerem so poleg medvoške godbe sodelovale še godbe iz Bakovcev, Železne Kape iz Avstrije in godba iz Breg - Doline pri Trstu v Italiji. Ob jubileju je izšla tudi publikacija z naslovom "Samo da je kdo zašpila, so bili vsi skup!". Avtorica je **Saša Poljak Istenič**, v njej pa je v sliki in besedi na 70 straneh predstavljena zgodovina godbe v Medvodah. Bogata zgodovina, ki je spisala tudi številne družinske zgodbe.

Kot datum ustanovitve godbe Medvode je naveden 17. avgust 1929, danes edina še delujoča godba na območju občine Medvode pa je bila neuradno ustanovljena že pet let pred potrditvijo njenih pravil. Pobudnika za njeno ustanovitev sta bila Štefan Krelj s Svetja in Franc Bečan iz Rakovnika, ki sta skupaj služila vojaški rok. Ko sta bila doma na nagradnem dopustu, sta začela zbirati člane, ki bi bili pripravljeni sodelovati pri godbi. Kot je zapisano v publikaciji, se naj bi godbi v začetku pridružilo petnajst mož. In že v predvojnih letih so imeli več kot petsto nastopov. Tudi danes skorajda ni pomembnega dogodka v občini, ki bi minil brez nastopa godbe. Njihov največji nastop v zadnjem času pa je bil zagotovo prav slavnostni koncert ob 80-letnici, na katerem se je zbralo več kot štiristo ljudi, ki so uživali ob



Na slavnostnem koncertu Godbe Medvode je bilo več kot štiristo ljudi, ki so uživali v dobri uri in pol dolgem programu.

poslušanju dobro uro in pol dolgega programa, ki so ga pripravili za to priložnost. Na slavnostnem koncertu so se godbenikom na odru kot gostje večera pridružili še solisti Tea Saksida in Anže Petrač, Irena Vrčkovnik, s harmoniko pa tudi Jože Burnik.

## V godbi igra 37 članov

"Z vajami smo na polno začeli septembra, program pa je bil narejen že spomladi. Zaigrali smo enajst skladb, z izjemo dveh so vse nove v našem repertoarju, in sicer od opere, polke, zabavne glasbe do koncertne skladbe. Godbe že dolgo igramo moderno glasbo in program je prerasel iz koračnic in valčkov, ki so jih preigravali včasih, v prave koncertne izvedbe, kot smo slišali danes," je pojasnil dirigent **Silvo Dolinšek**, ki je doma v Tupaličah pri Preddvoru, medvoško godbo pa je prevzel ob njeni 75-letnici. Zaposlen je v policijskem orkestru, kjer igra pozavno. Tokrat je bil navdušen nad vzdušjem v dvorani, prav tako kot tudi predsednik medvoške godbe **Gorazd Fertin**, ki je član godbe 46 let: "Občutek igrati pred več kot štiristo gledalci je res edinstven. Odkar sem pri godbi, mislim, da še ni bilo toliko ljudi. Kamen se mi je odvalil od srca. Skrb je bilo veliko, koncert je uspel in sem presrečen. Vesel sem, da medvoška godba napreduje tako glasbeno kot organizacijsko." Kot je dejal, Godba Medvode šteje 37 članov. V zadnjih letih se jim je pridružilo nekaj mladih, še vedno pa primanjkuje godbenikov na nizkih trobilih in tolkalih. Najstarejšega godbenika smo predstavili v novembrski številki. To je osemdesetletni Dragotin Kopač iz Vaš, najmlajša v godbi pa je trinajstletna



Najmlajša godbenica je trinajstletna Maja Močnik.

**Maja Močnik** iz Zbilj. "V godbi sem dve leti. Godbenici sta tudi moja starejša sestrična in sestra. Všeč mi je družba, pa tudi glasba, ki jo igramo. Današnji koncert je bil zame v godbi največji nastop doslej. Dobro smo igrali," je povedala mlada godbenica, ki igra klarinet, učila pa se je tudi flavto.

Na slavnostnem koncertu so podelili tudi Gallusova priznanja Javnega sklada RS za kulturne dejavnosti. Podelila jih je vodja območne izpostave Ljubljana okolica **Tatjana Avsec**, ki je ob tem povedala: "Godba ima posebno vlogo v ljubiteljski kulturni dejavnosti na področju glasbe. V slovenskem prostoru danes deluje okrog sto petdeset godb, godb na pihala oziroma pihalnih orkestrrov in godba Medvode je gotovo med starejšimi. Osemdeset let v delovanju nekega ljubiteljskega kulturnega društva res ni malo. Potrebno je veliko truda, odrekanja, prizadevnosti, požrtvovalnosti, predvsem pa ljubezni in veselja do glasbe in igranja, da dočaka godba tako visoko starost." Častno jubilejno Gallusovo priznanje so prejeli: **Vinko Avguštin, Gorazd Fertin, Primož Novak, Drago Kopač ml., Drago Kopač, Anton Tome, Milan Lavtar, Brane Križaj, Drago Perkič in Drago Korosec. Tomaž Logonder** je prejel Zlato Gallusovo priznanje, bronastega pa **Matic Bukovec** in **Monika Jekler**. Podelili so tudi jubilejna priznanja Godbe Medvode ob osemdesetletnici delovanja, in sicer **Občini Medvode** za podporo pri delovanju in finančno pomoč, **Savskim elektrarnam** kot dolgoletnemu sponzorju in **Dragotinu Kopaču** kot najstarejšemu članu za dolgoletno sodelovanje.

Maja Bertoncej

# Deset let mešanega pevskega zbora

**Medvode** - Mešani pevski zbor KD Jakoba Aljaža Medvode, ki ga tretje leto vodi Katarina Žebovec, je v četrtek, 19. novembra, ob 19. uri v Osnovni šoli Medvode na Svetju s koncertom praznoval deseto obletnico delovanja. Na slavnostni koncert je povabil Ženski pevski zbor Jasna pri Društvu upokojencev Loška dolina iz Starega trga pri Ložu pod vodstvom Jasne Lekan.

Spored je bil sestavljen iz treh delov: najprej je vsem v pozdrav medvoški zbor zapel Aljaževo pesem Oj Triglav, moj dom, potem pa še šest slovenskih ljudskih v priredbah. Za njimi se je predstavil ŽPZ Jasna - najprej s pesmijo Matija Turka Moja dolina; avtor jih je tudi spremljal na harmoniki, nato pa so zapele šest ljudskih v priredbah in umetnih pesmi slovenskih avtorjev. V tretjem delu so spet nastopili "aljaževci", na koncu sta še oba zbora skupaj zapela venček slovenskih ljudskih pesmi pod vodstvom zborovodkinje gostujočega zbora.

V MeZP KD Jakoba Aljaža Medvode zboru poje dobrih dvajset pevcev in pevk, vaje imajo ob ponedeljkih zvečer v prostorih Pastoralnega centra v Preski. Nastopajo na občinskih prireditvah, redno sodelujejo na občins-



ki reviji pevskih zborov, sodelujejo s pevsкими zbori drugod po Sloveniji, radi pa zapojejo tudi v domovih starejših občanov. Zelo si želijo, da bi jim pridružili še novi pevci in pevke, tudi mlajši. **M. Ž.**



**Svetlobi ne postavljamo ovir**  
**STEKLARSTVO IN ALU KONSTRUKCIJE**  
**MARJAN OMANOVIČ s.p.**  
 ŽLEBE 1 K, MEDVODE  
 tel.: 01/361 7707, fax: 01/361 7706  
 steklarstvo.omanovic@siol.net, www.steklarstvo-omanovic.si

**Veliko sreče in veselja v letu 2010!**

**INSTALACIJE OGREVALNIH NAPRAV**

**ZUPANC**

Zupanc Matjaž s.p.  
 Zg. Pirniče 45 b, 1215 Medvode  
 tel.: 01/3621379, fax: 01/3621425  
 GSM: 041/646487  
 e-pošta: instalacije.zupanc@siol.net

**OGREVANJE, SOLARNA TEHNIKA, TOPLOTNE ČRPALKE**  
**VESELE BOŽIČNE PRAZNIKE IN SREČNO NOVO LETO!**

## Veseli december v Kranju 2009

**23. decembra ob 20.00**  
**PERPETUM JAZZILE NUŠA & DERENDA**

**26. in 27. decembra ob 16.30 in 18.30**  
**ŽIVE JASLICE V ROVIH POD STARIM KRANJEM**

**11. decembra ob 16.30**  
**BAZAR KRANJSKIH MALČKOV**

**14. - 30. decembra**  
**PRAVLIČNA DEŽELA**  
 (Ure pravljic v Kranjski hiši, obisk dedka Mraza, glasbeno animacijski program)

**14. do 31. december**  
**BOŽIČNO NOVOLETNI SEJEM**

**21. in 22. decembra, 28. in 29. decembra**  
**DEŽELA ŠKRATA KRANČKA V ROVIH POD STARIM KRANJEM**

**31. decembra**  
**SILVESTROVANJE**  
 Vili Resnik s skupino & Veseli Svatje

**ZA OTROŠKI NASMEH**  
**PODARIMO IGRAČE ZA OTROKE SOCIALNO OGROŽENIH DRUŽIN**  
 Igrače zbiramo v Kranjski hiši in na Fakulteti za organizacijske vede Kranj od 5. do 29.12. v sodelovanju z Rdečim križem Slovenije in Rotary Clubom iz Kranja.



MESTNA OBČINA KRANJ



AS  
Adriatic Slovenia



Gorenjska Banka



Gorenjski Glas



BANKA SLOVENIJE



KSI



GBLAK



VISSKA KLET  
GORIŠKA BRDA



Poteza



VBKS LEASING



domplan



KLIPING



SPAR



GORENJSKI GLAS



# Pesmi piše v šestih jezikih

Marko Žnidaršič se je prvič predstavil kot pesnik. Na literarnem večeru v Pirničah so obiskovalci slišali petnajst njegovih pesmi.

**Pirniče** - Marko Žnidaršič iz Goričan je na literarnem večeru v Kulturnem domu Pirniče, kjer je vključen v gledališko in literarno sekcijo, predstavil petnajst svojih pesmi. Naslov večera je bil Mahamadou v Parizu, kar je tudi naslov ene izmed njegovih pesmi. Svetovljana, poliglota, predavatelj, mednarodnega podjetniškega svetovalca, uspešnega podjetnika, dizajnerja in motivatorja, kot so ga predstavili, smo tokrat spoznali v vlogi pesnika. Pesmi piše v kar šestih jezikih: slovenščini, hrvaščini, nemščini, italijanščini, francoščini in angleščini.

"Moja poezija je nastala iz "viharjenja možganov" oz. brainstorminga. V poslu sem razvil inovativne rešitve problemov, kot stranski produkt pa je iz moje možganske tovarne izpadlo še kakih šestdeset pesmi," je povedal **Marko Žnidaršič**, ter nadaljeval: "Dodatno me je k pisanju spodbudilo vprašanje, kaj bo nekoč ostalo za menoj, ter trditev iz svetega pisma, da človek nima pravice zakopati talentov, ki so mu dani. Navadno pravimo, da nimamo časa, a to je le navadna laž, kot sem zapisal tudi v svoji nemški pesmi." Kot pravi, skuša v svojih pesmih oznanjati vrednote, kot so tisto pravo prvobitno in pristno otroško veselje, na katerega smo pozabili, kreativnost, ki nam dovoljuje, da se tudi odrasli igramo z glino, pogum za življenje in prepričanje, da se v življenju nimamo ničesar bati in ničesar skrbeti.

"Ne želim biti podoben človeku, ki se je peljal na razstavo slik, da bo videl lepoto. Ustavil se je pri semaforju. Na pokrov motorja mu je sedla prekrasna ptica, pa je ni videl, zakaj peljal se je gledat lepoto. Peljal se je skozi drevored, ki se je v vseh barvah prelivaval v jesenskem listju, pa ga ni videl, zakaj bil je na poti. Na kocu drevoreda se je preko neba zasvetila mavrica, pa jo je komaj opazil, zakaj peljal se je gledat lepoto. Na cesti se je naredila dolga kolona, ker jo je prečkal jež, pa ga ni videl, bil je namreč na poti, da vidi lepoto. Ko je končno prispel do galerije, so jo ravno zaprli. In bil je razočaran in besen, ker ni mogel videti lepote. Tako se vse prevečkrat obnašamo vsak dan. Nekega dne pa sem skle-



Na večeru z Markom Žnidaršičem in njegovo poezijo v Pirničah

nil, da ne bo več tako. Od takrat se mi ljudje smejiijo, ker imam vedno lepo vreme, tudi kadar pada dež. In takrat se mi navadno zapiše kaj podobnega, kot je tole: "Ali še veš, kako prijetno je, ko ti na golo kožo pade dežna kaplja? Še čutiš tisti božanski občutek tople, blatne vode na svojih nogah, ko si kot otrok poleti skakal po luži po dežju? Radost se skriva v tem, da znamo uživati v malih stvareh,... ali pa v detajlih velikih," je v pogovoru nekaj svojih misli strnil Marko Žnidaršič. Njegove pesmi bodo, kot pravi, prihodnje leto izšle v zbirki.

**Maja Bertoneclj, foto: Peter Košenina**

## Razstava Od Krasa do solin

**Medvode** - V KUD Medvode so 4. decembra odprli fotografsko razstavo z naslovom Od Krasa do solin, na kateri razstavljajo člani Foto-sekcije KUD Medvode: Andrej Petek, Greta Skvarča, Irena Krasnik, Jure Galičič, Marko Rupel, Matevž Jekler, Slavko Pandža in mentor Boris Primožič. Fotografije so nastale na njihovem dnevnom taboru. Prvi dan so se posvetili Krasu (vasicam Krkavče, Koštabona, Padna, Pomnjan), drugi dan pa sečoveljskim solinam. Na razstavi si lahko ogledate, kako je vsako od njih doživel te vasice in kaj je kdo raziskoval na solinah. "Najdeš lahko veliko različnih detajlov iz kamna, lesa, vode. V dveh dneh je vsak v povprečju naredil okrog tristo fotografij, na razstavi pa jih je 35 osmih avtorjev," je povedal **Boris Primožič**, ter dodal: "Dobra fotografija je v prvi vrsti odvisna od fotografa. Predvsem je pomembno, da najdeš dober motiv in teh je bilo na Krasu in na solinah res veliko." Z njim se je strinjal tudi **Matevž Jekler**: "Všeč mi je bilo predvsem zaradi te raznolikosti: stare vasice, zapuščene hiše, ogromno zanimivih detajlov, na drugi strani pa soline. Res zanimivo." Razstava bo prihodnje leto na ogled tudi v medvoški knjižnici.



Dva izmed avtorjev: Matevž Jekler (levo) in Boris Primožič med ogledom razstave

**Maja Bertoneclj**



**IGOR JAMNIK**

**MIZARSTVO**

Igor Jamnik s.p.  
 Sp. Senica 10a, Medvode  
 tel.: 01 3616 492  
 faks: 01 3616 493  
 GSM: 041 706 367  
 e-pošta: mizarstvo.jamnik@siol.net

**Srečno 2010!**

# Petič dobrodelna dražba slik

Na likovni koloniji v klubu Jedro je ustvarjalo 25 povabljenih umetnikov iz vseh koncev Slovenije. Izbrane slike bodo 12. decembra na dobrodelni dražbi Ars Humana 09 - "Plemenita dejanja odpirajo vrata."

**Medvode** - V soboto, 12. decembra, se bo ob 20. uri v klubu Jedro v Medvodah začela dobrodelna dražba umetniških slik Ars Humana. Gre za eno uspešnejših avkcij likovnih del v Sloveniji, ki letos poteka petič, njen organizator pa je Likovna produkcija Penzl Mladinskega centra Medvode. Na dosedanjih dražbah je sodelovalo že skoraj osemdeset umetnikov.

Likovna dela, ki bodo na dražbi letos, so nastala na likovni koloniji, ki je v Jedru potekala 5. in 6. decembra, poimenovali pa so jo likovna eksplozija Medvodje. Povabili so umetnike iz širšega slovenskega prostora, ki so svoja unikatna dela poklonili za dražbo. Ves izkupiček dražbe bodo namenili najbolj ogroženim otrokom oziroma njihovim zakonitim zastopnikom. Predloge, komu nameniti denar, zbirajo tudi s pomočjo občanov. Izklicna cena slik bo 10 evrov, dražbo pa bosta vodila Jaka Mihelič in Janez Kocman.



Likovna dela, ki bodo na letošnji dražbi, so 4. in 5. decembra nastala na likovni koloniji v Jedru, v ozadju razstava z naslovom Prehod Gregorja Nartnika, dobitnika nagrade Zlati Penzl 08.

Za uvod v likovno kolonijo so 4. decembra v Jedru odprli likovno razstavo lanskoletnega prvovvrščenega donatorja - slikarja z najvišje izdraženo umetnino na do-

brodelni dražbi Ars Humana 08. Nagrado Zlati Penzl je prejel Gregor Nartnik, ki se v galeriji kluba Jedro tokrat predstavlja s serijo del, ki so nastala za celovečerni

triler Prehod. Nartnik je sodeloval že pri več kot 70 razstavah doma in v tujini. Prejemnika nagrade Zlati Penzl 09 pa bodo razglasili po letošnji dražbi. **Maja Bertonec**

## Lift na Čufarjevih dnevih

Komorna gledališka uprizoritev Odra treh herojev *Lift* kontroverznega francoskega avtorja Gerarda Levcoyerja, ki je bila na domačem odru premierno uprizorjena marca letos ob petdesetletnici gledališkega delovanja režiserja Petra Militareva, je bila izbrana tudi za Čufarjeve dneve, festival ljubiteljskih gledališč, ki je bil letos na Jesenicah že dvaindvajsetič. Lift je bil izbran kot ena izmed osmih predstav pretekle sezone v slovenskih ljubiteljskih gledališčih. Vsekakor še en dokaz več za režiserja Petra Militareva in oba igralca Nika Kranjca in Branka Pečelina, da so odlično opravili svoje delo.

**Igor Kavčič**

**metka**



Metka Zaveljcina, Podblica 23,  
4201 Zgornja Besnica  
gsm: 031/309 802, tel.: 04/250 36 33,  
fax: 04/250 6629, www.piskoti.si



Pripravljate novoletno ali kakšno drugo srečanje s svojimi najbližjimi? Bi se ob tem radi tudi malce posladkali? Mogoče vam olajšamo izbiro. Imamo široko izbiro svežega peciva, potic in piškotov. Lahko vam že aranžirano pripeljemo na zeleno lokacijo.

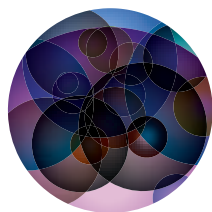


**MALI**  
elektronika

Marjan Mali s.p.  
Moše 6, Smlednik

**VESEL BOŽIČ  
IN VSE DOBRO  
V LETU 2010**

www.mali-sp.si



# JEDRO = ODPERTO V VESOLJE!

klub MCMedvode

## Spored za december 09 / januar 10 / več na [www.memedvode.si](http://www.memedvode.si)

**STALNI PROGRAM** /// odprto vsak dan **od 9.00 do 23.00** razen ob ponedeljkih in praznikih

Razstava slik /// **PREHOD** : Gregor Nartnik

Info centrala /// letaki, brezplačni (wireless) internet, dnevni časopis, zanimive revije...

Kavarna /// kava Barcaffè prestige, čaji Ronnefeldt, krofi, sendviči, rogljički, brezplačen napitek Jedro...

### NAPOVEDNIK

SOBOTA / 12.12.	20.00	DOBRODELNA DRAŽBA /// <b>ARS HUMANA 09</b>
	22.00	PODELITEV NAGRADE /// <b>ZLATI PENZL 08 + RAZGLASITEV PREJEMNIKA NAGRADE /// ZLATI PENZL 09 + DRUŽABNO SREČANJE</b>
PONEDELJEK / 14.12.	18.00	VADBA /// <b>JOGA</b> : Katja Mlakar / info: 031 607 658, vstop prost
TOREK / 15.12.	21.00	VADBA / Balon pri Jedru /// <b>NOGOMET</b> : Damjan Štefančič, info: 031 449 629, vstop prost
SREDA / 16.12.	20.00	POTOPIŠNO PREDAVANJE /// <b>JEMEN</b> : Peter Eržen, v sodelovanju z društvom SHAPPA, vstop prost
ČETRTEK / 17.12.	18.00	PLES OSNOVNOŠOLCEV /// <b>PREŠKI DEVETOŠOLCI</b> : organizirajo devetošolci OŠ Preska, prireditev je zaprtega tipa
PETEK / 18.12.	22.00	KONCERT /// <b>DRAVLE RECORDS</b> - predstavitev kompilacije SPACED OUT (hip hop), vstopnina 3
SOBOTA / 19.12.	15.00	SREČANJE /// <b>NOVOLETNKA</b> : ljubitelji japonskih animiranih filmov in stripov, več: <a href="http://www.animeslovenija.org">www.animeslovenija.org</a> , vstop prost
PONEDELJEK / 21.12.	18.00	VADBA /// <b>JOGA</b> : Katja Mlakar / info: 031 607 658, vstop prost
	20.00	DELAVNICA /// <b>KREIRAJ SVOJE ŽIVLJENJE</b> : Sabina Sušnik / info: <a href="mailto:sabinasusnik@gmail.com">sabinasusnik@gmail.com</a> , vstop prost
TOREK / 22.12.	19.00	MEDGENERACIJSKO SREČANJE /// <b>Z ROKO V ROKI</b> : koncert in klepet s člani/cami glasbene skupine Uluru, vstop prost
	21.00	VADBA / Balon pri Jedru /// <b>NOGOMET</b> : Damjan Štefančič, info: 031 449 629, vstop prost
SREDA / 23.12.	20.00	PREMIERNA PROJEKCIJA /// <b>DLAKE NA JEZIKU : ŠOPING</b> , vstop prost
PETEK / 25.12.		JEDRO = ZAPRTO
SOBOTA / 26.12.		JEDRO = ZAPRTO
PONEDELJEK / 28.12.	18.00	VADBA /// <b>JOGA</b> : Katja Mlakar / info: 031 607 658, vstop prost
TOREK / 29.12.	21.00	VADBA / Balon pri Jedru /// <b>NOGOMET</b> : Damjan Štefančič, info: 031 449 629, vstop prost
ČETRTEK / 31.12.		JEDRO = ZAPRTO
PETEK / 01.01.		JEDRO = ZAPRTO
SOBOTA / 02.01.		JEDRO = ZAPRTO
NEDELJA / 03.01.	19.30	BRALNI VEČER / <b>OBLETNICA TOLKIENOVEGA ROJSTNEGA DNE</b> / Društvo GIL-GALAD, vstop prost
	21.00	ZDRAVLJICA
PONEDELJEK / 04.01.	18.00	VADBA /// <b>JOGA</b> : Katja Mlakar / info: 031 607 658, vstop prost
TOREK / 05.01.	21.00	VADBA / Balon pri Jedru /// <b>NOGOMET</b> : Damjan Štefančič, info: 031 449 629, vstop prost
PETEK / 08.01.	21.00	TEMATSKI VEČER /// <b>JUGO ROCK</b> , Nejc Povše, vstop prost
SOBOTA / 09.01.	20.00	PROJEKCIJA /// <b>VEČER Z LEVO EVO</b> : Tilen Pribela in Matevž Križaj, info: 031 470 258, vstop prost
PONEDELJEK / 11.01.	18.00	VADBA /// <b>JOGA</b> : Katja Mlakar / info: 031 607 658, vstop prost
	20.00	DELAVNICA /// <b>KREIRAJ SVOJE ŽIVLJENJE</b> : Sabina Sušnik / info: <a href="mailto:sabinasusnik@gmail.com">sabinasusnik@gmail.com</a> , vstop prost
TOREK / 12.01.	18.00	KUHNA /// <b>MUFFINI</b> : Sabina Sušnik in Matevž Križaj, brezplačna pokušina
	21.00	VADBA / Balon pri Jedru /// <b>NOGOMET</b> : Damjan Štefančič, info: 031 449 629, vstop prost
SREDA / 13.01.	19.30	GOSTOVANJE /// Knjižnica Medvode : PREDSTAVITEV KNJIGE /// <b>CRUX.ANSATA</b> : Gregor Rozman, vstop prost
PETEK / 15.01.	22.00	KONCERT /// <b>ELEKTRIKA, HIGHWAY</b> (rock), vstopnina 3
SOBOTA / 16.01.	20.00	PROJEKCIJA /// <b>VEČER Z LEVO EVO</b> : Tilen Pribela in Matevž Križaj, info: 031 470 258, vstop prost
PONEDELJEK / 18.01.	18.00	VADBA /// <b>JOGA</b> : Katja Mlakar / info: 031 607 658, vstop prost
TOREK / 19.01.	21.00	VADBA / Balon pri Jedru /// <b>NOGOMET</b> : Damjan Štefančič, info: 031 449 629, vstop prost
SREDA / 20.01.	20.00	POTOPIŠNO PREDAVANJE /// <b>FILIPINI - POZABLJENI PARADIŽ</b> : Gregor Födransperg - Feder, vstop prost
PETEK / 22.01.	20.00	JAM SESSION /// <b>AKUSTIKA</b> : Matej Sušnik, vstop prost
SOBOTA / 23.01.	20.00	PROJEKCIJA /// <b>VEČER Z LEVO EVO</b> : Tilen Pribela in Matevž Križaj, info: 031 470 258, vstop prost
PONEDELJEK / 25.01.	18.00	VADBA /// <b>JOGA</b> : Katja Mlakar / info: 031 607 658, vstop prost
	20.00	DELAVNICA /// <b>KREIRAJ SVOJE ŽIVLJENJE</b> : Sabina Sušnik / info: <a href="mailto:sabinasusnik@gmail.com">sabinasusnik@gmail.com</a> , vstop prost
TOREK / 26.01.	21.00	VADBA / Balon pri Jedru /// <b>NOGOMET</b> : Damjan Štefančič, info: 031 449 629, vstop prost
ČETRTEK / 28.01.	20.00	PREMIERNA PROJEKCIJA /// <b>DLAKE NA JEZIKU : PORNO</b> , vstop prost
PETEK / 29.01.	22.00	KONCERT /// <b>TIDE, ELEMENT</b> (rock), vstopnina 5
SOBOTA / 30.01.	20.00	PROJEKCIJA /// <b>VEČER Z LEVO EVO</b> : Tilen Pribela in Matevž Križaj, info: 031 470 258, vstop prost
PONEDELJEK / 01.02.	18.00	VADBA /// <b>JOGA</b> : Katja Mlakar / info: 031 607 658, vstop prost
TOREK / 02.02.	21.00	VADBA / Balon pri Jedru /// <b>NOGOMET</b> : Damjan Štefančič, info: 031 449 629, vstop prost
SOBOTA / 06.02.	20.00	PROJEKCIJA /// <b>VEČER Z LEVO EVO</b> : Tilen Pribela in Matevž Križaj, info: 031 470 258, vstop prost
PONEDELJEK / 08.02.	18.00	VADBA /// <b>JOGA</b> : Katja Mlakar / info: 031 607 658, vstop prost
	20.00	DELAVNICA /// <b>KREIRAJ SVOJE ŽIVLJENJE</b> : Sabina Sušnik / info: <a href="mailto:sabinasusnik@gmail.com">sabinasusnik@gmail.com</a> , vstop prost
TOREK / 09.02.	21.00	VADBA / Balon pri Jedru /// <b>NOGOMET</b> : Damjan Štefančič, info: 031 449 629, vstop prost

Delovanje MCMja omogočajo: OBČINA MEDVODE / JAVNI SKLAD RS ZA KULTURNE DEJAVNOSTI / URAD RS ZA MLADINO / MINISTRSTVO ZA KULTURO / Medijski pokrovitelj: **Gorenjski Glas**

# Do Vrbe so prišli vsi pohodniki

V Vzgojno-izobraževalnem zavodu Frana Milčinskega Smlednik so organizirali kulturno romanje v Vrbo.

**Smlednik** - Letošnjega pohoda iz Smlednika v Vrbo, ki so ga v počastitev obletnice Prešernovega rojstva (3. december) v VIZ Smlednik minuli teden izpeljali že enajstič, se je udeležilo 41 pohodnikov. Med njimi je bilo osem učencev in dvanajst delavcev VIZ Smlednik ter dva dijaka iz stanovanjske skupine Ježek, na skoraj 44 kilometrov dolgi poti pa so se jim pridružili tudi učenci Vzgojnega zavoda Kranj in dijaki iz Dijaškega doma Bežigrad. Skupina je ob zvokih Zdravljice na pot krenila malo po peti uri zjutraj. "Prvič smo se ustavili v Kranju pred Prešernovim spomenikom in gledališčem. Tudi tokrat smo si ogledali Prešernov spominski muzej in obiskali Prešernov gaj, kjer smo na pesnikov grob položili cvetje in prižgali svečko. Gorenjski muzej nas je letos prvič prijazno pogostil z zajtrkom v Pavšlarjevi hiši. Pot smo nato nadaljevali proti Naklemu in Črničvu, od tam proti Podvinu in Begunjam, nato pa ob

vznožju Karavank čez begunjsko polje proti Vrbi, kjer smo si ogledali Prešernovo rojstno hišo in cerkev sv. Marka. Z vremenom smo imeli srečo, tako da je bilo druženje še prijetnejše. Na poti se čas ustavi, doživeli smo Prešernov čas in tednji način premagovanja razdalj," je strnil **Jože Rozman**, vodja projekta.

"Pohod ni bil naporen. Na cilju sem imel 'ful' dober občutek, ponosen sem bil, da mi je uspelo prehoditi tako dolgo pot. Imeli smo se super, na poti smo občudovali naravo," je dejal **Robert Mlinar**, 14-letni učenec VIZ Smlednik, ki je na cilju v Vrbo prišel med prvimi, okoli 17. ure. Uro kasneje so bili na cilju vsi pohodniki. "Na koncu se vsak počuti zmagovalca. Kljub žuljem je z dobro voljo in spodbudami na koncu vsem uspelo priti na cilj," je povedal Rozman.

Kot ponavadi so v Vrbi pohodniki doživeli topel sprejem, za katerega sta poskrbela Občina Žirovnica in **Marjana Potočnik**, oskrbnica



Na pot v Vrbo se je odpravilo 41 pohodnikov.

Prešernove hiše, kjer jih je čakala pogostitev. Vsak je dobil še spominsko priznanje in izvod Poezij. Na cilju so jih pričakali tudi ravnatelj VIZ Smlednik **Franc Ravnikar** ter župana Medvod in Žirovnice **Stanislav Žagar** in **Leopold Pogačar**.

Naj dodamo, da se je minuli teden skupina šestih učencev in šestih spremljevalcev VIZ Smlednik odpravila tudi na 22 kilometrov dolg pohod od Cerknice do Loža, kjer je bil 3. decembra 1867 rojen Fran Milčinski, po katerem zavod nosi ime. **Ana Hartman**

## Izkupiček sejma tudi v dobrodelne namene



**Smlednik** - Na prvi decembrski dan so na OŠ Simona Jenka Smlednik petič izpeljali praznični sejem. Dopoldne so učenci v sklopu tehničnega dneva izdelovali voščilnice, svečke, venčke, darilne vrečke, pekli so pecivo, krasili razrede, na pomoč pa so jim priskočili tudi starši. Izdelke so popoldne prodajali na prazničnem sejmu s srečelovom, ki je tudi letos privabil številne vaščane. "Obiskovalci so bili zelo zadovoljni, učenci pa prav tako, saj pravijo, da bi moralo biti več takih dni. Izkupiček od srečelova v višini 500 evrov je šel v šolski sklad, izkupiček od sejma pa so razredi namenili v dobrodelne namene Rdečemu križu in za končne izlete," je povedala organizatorica **Andreja Kerč** in dodala, da je zelo hvaležna vsem, ki so pomagali, da je bil sejem tako vesel in živ. **A. H.**

## Prepevali Bitenčeve pesmi

**Zg. Pirniče** - Letošnja Prepevalnica strička Janeza je v telovadnico pirniške šole privabila 230 otrok iz osmih osnovnih šol in enega vrtca iz občin Medvode, Vodice, Ljubljana, Škofja Loka in Loški Potok.

Na prireditvi, ki jo je povezovala **Tadeja Klun Lenarčič**, so otroci zadovoljno prepevali pesmi **Janeza Bitenca**, skladatelja, glasbenega pedagoga, pesnika in pisatelja, ki je večino svoje ustvarjalne energije posvetil prav najmlajšim. Občino Medvode so zastopali otroški pevski zbor OŠ Pirniče, ki ga vodi **Metka Prinčič**, otroški pevski zbor OŠ Medvode pod vodstvom **Tatjane Kernič**, Glasbeni kužki z OŠ Preska pod vodstvom **Alenke Jenko**, Topolčki s podružnične šole Topol pod vodstvom **Polone Kožlakar** in Mali cerkveni zvončki Župnije Pirniče, ki jih vodita **Metka Prinčič** in **Marjeta Lukežič**. "Naš cilj je, da Prepevalnica strička Janeza ostane vsakoleten dogodek našega kraja in da otroci, ki velikega glasbenega prijatelja niso osebno doživeli, začutijo in doživijo veličino njegovega dela. Njegov opus obsega več kot petsto pesmic in sto glasbenih pravljic," pravi **Metka Prinčič**, vodja projekta. Ideja zanj se ji je utrnila predlani, želela pa je obogatiti dogajanje za otroke v občini. Na misel ji je prišel pokojni domačin **Janez Bitenc**, ki je s svojo prepevalnico obiskoval šole po občini, in tako pomislila, da bi pripravili Prepevalnico strička Janeza. **A. H.**



Nastopil je tudi otroški pevski zbor OŠ Pirniče.

# Praznično tudi v Preski, Sori in Topolu

Konec novembra so na OŠ Preska pripravili tradicionalni Miklavžev sejem, na katerem so učenci prodajali izdelke, ki so jih ustvarili na novoletnih delavnicah: adventne venčke, ročno izdelane sveče, voščilnice, svečnike, podstavke, nakit, ikebane ... Predstavili so se tudi učenci kulinaričnega krožka in otroški pevski zbor. "K uspešni prireditvi so veliko pripomogli starši in učenci, ki so v velikem številu obiskali sejem. Izkupiček je namenjen za pomoč socialno ogroženim učencem," je povedala vodja delavnic in Miklavževega sejma v Preski **Nika Berčič Terčon**. Tudi na podružnični šoli v Sori so konec novembra pripravili praz-

nični sejem, na katerem so učenci prodajali svoje izdelke: božične aranžmaje, voščilnice, svečnike, darilne vrečke, obeske, novoletne okraske, piškotne hišice ... Še pred tem so skupaj s starši, starimi starši, bratci, sestricami in učiteljicami šolo odeli v praznično preobleko. Da je po šoli še praznično zadišalo, je poskrbelo nekaj mamic, ki so postregle s pecivom in sveže pečeno pico. V podružnični šoli Topol pa bo praznično v soboto, 19. decembra, ob 17. uri. Učenci bodo odigrali predstavo Muca Copatarica, šola pa skupaj s Turističnim društvom Katarina pripravlja še predbožični sejem.

A. H.



Utrinek z Miklavževega sejma na šoli v Preski



## Ptičje hišice grede za med

**Medvode** - Na Osnovni šoli Medvode je 3. decembra potekal Miklavžev sejem. Že dopoldne so imeli učenci predmetne stopnje delavnice, na katerih so ustvarili izdelke, ki so jih nato prodajali na sejmju. Izdelke pa so naredili tudi učenci razredne stopnje. "To je pri nas že tradicija, da imajo učenci en dopoldan namesto pouka delavnice, na katerih izdelujejo različne stvari. Radi ustvarjajo. Vsak učenec naj bi naredil vsaj en izdelek, na šoli pa imamo 343 učencev. Denar, ki ga dobimo od prodaje, damo v šolski sklad in se ga nameni za učence iz slabše situiranih družin. Izdelki gredo dobro v prodajo," je povedal **Vojko Bizant**, ravnatelj OŠ Medvode (na sliki levo med ogledom delavnic). Učenci so delali sladice, voščilnice, snežake, različne okraske, pa tudi ptičje hišice. Za slednje je menda takšno povpraševanje, da so dobili rezervacije že kar vnaprej. "Delavnice so mi zelo všeč. Izdelujem novoletne okraske. Pobarvala sem manjši lonček, nanj za glavo prilepila leseno kroglico, sedaj pa ga bom še okrasila," je med ustvarjanjem pojasnila **Nuša Šlebinger**, učenka 6. b razreda.

M. B.

**GOSTIŠČE Jezero** 

Rugelj in Logar d. n. o., Zbilje 30, 1215 Medvode  
Tel.: 01/361 8001, GSM: 041/999 000, [www.gostisce-jezero.si](http://www.gostisce-jezero.si)

**Nudimo vam:** ❖ nedeljska kosila ❖ jedi po naročilu ❖ ribje jedi  
**Organiziramo:** ❖ ohceti ❖ razna praznovanja

Odprto: od 11. - 22. ure, ned. in prazniki: od 11. - 20. ure, ponedeljek zaprto

**Zimski vrt, zaključene družbe do 200 oseb. SREČNO 2010!**

**mobi svet d.o.o.**  
SREČNO 2010

Prodajalna: Selškova 1, 1215 Medvode  
Tel: 01 361 11 68 faks: 01 361 86 86 GSM: 041 200 200

SKLEPANTE NAROČNIŠKIH RAZMERIJ  
PRODAJA PROGRAMA Moj Mabi  
GSM IN UMTS APARATOV  
TER DODATNE OPREME

Spletna trgovina:  
[www.mobi-svet.si](http://www.mobi-svet.si)



**ŠENTVID**  
PRUŠNIKOVA 77  
Telefon: 01 51 22 454  
Delovni čas: 9. - 13. in 15. - 18. ure

**MEDVODE**  
Pritličje blagovnega centra  
Telefon: 01 36 12 913  
Delovni čas: 9. - 19. ure,  
sobota: 9. - 13. ure

Vse dobro v letu 2010 vam želi  
kolektiv urarstva Grobelnik

**GROBELNIK** URARSTVO

*"Kdor bere knjige tako, kot prisluhne prijatelju,  
se mu bodo odprle in bodo postale njegove,  
razveseljevale ga bodo in tolažile,  
kakor to zmorejo le prijatelji!"  
je zapisal pisatelj Herman Hesse.*

**Da bi Vam prihajajoče leto 2010  
natrosilo poln pehar drobnih radosti,  
ki lepšajo poti življenja,  
Vam vsem iskreno voščijo  
knjižničarji iz Knjižnice Medvode.**

# Najtežje je igrati pred domačim občinstvom

Skupina Mambo kings je v petnajstih letih nanizala več kot dva tisoč nastopov, a jim je še vedno najtežje nastopiti pred domačim občinstvom v Medvodah, priznava vodja zasedbe Aleš Bartol.

Mambo kingsi letos praznujejo petnajstletni-  
co delovanja, ki so jo okronali z novim albu-  
mom Gremo, generacija!. V teh letih so imeli  
več kot dva tisoč nastopov, klaviaturistu, pevcu  
in vodji zasedbe **Alešu Bartolu**, ki se je pred  
petimi leti iz Ljubljane vrnil v rodno občino  
Medvode, pa se je tudi po najinem pogovoru  
mudilo v Koper. Na vprašanje, ali ima po toli-  
kih letih kdaj že vsega vrh glave, je odvrnil, da  
mu nastopi ne presedajo, preseda mu vožnja,  
še zlasti, ko se utrujen vrača domov. "Vožnje je  
res veliko, saj vsak vikend prevozim vsaj pet-  
sto kilometrov," pravi Aleš, s katerim smo se  
pogovarjali tudi o glasbenih začetkih, pridobi-  
vanju izkušenj v tujini, recesiji v glasbi ...

**Za glasbenike je december še posebej na-  
poren, tudi na silvestrovo nastopate v Za-  
gorju. Je težko 'delati', ko večina praznuje v  
družbi najbližjih?**

"Na silvestrovo brez premora nastopam že od  
sedmega razreda osnovne šole. Niti ne vem  
točno, kaj zamujam in mi potem ni tako hudo.  
Že od nekdaj igram za božič, praznike, vikende.  
S tem živim, je pa res, da oseba, ki je z  
mano, malo bolj trpi, a jo zato dan pred tem  
malo bolj stisnem in 'pocrkljam'. (smeh) Sicer

pa letošnji december zaradi recesije ne bo tako  
naporen. Imeli bomo polovico manj nastopov  
za podjetja, pa tudi občine so okrnile praznič-  
ne prireditve. Tako letos nastopamo tudi po di-  
skotekah, kar je za december neobičajno."

**Ste že od malih nog sanjali, da boste nekoč  
glasbenik?**

"Spomnim se, da sem že v tretjem razredu  
pri glasbeni vzgoji opazoval učitelja med igra-  
njem klavirja in ugotavljal, da me to zelo zani-  
ma. V petem razredu sem se vključil v medvo-  
ško godbo, od tedaj sem stalno v stiku z glas-  
bo, nikoli si pa nisem mislil, da bom lahko ži-  
vel od nje. Naredil sem tudi nižjo glasbeno  
šolo za klavir in klarinet. Želel sem si svoj  
bend, malo bolj rockerski, tudi sam se imel  
dolge lase in tak imidž. Proti koncu srednje  
šole sem kot klaviaturist naredil avdicijo za  
bend, ki je v tujini na turnejah spremljal izva-  
jalce, kot so Chris Norman, Headway ..., sicer  
pa smo ogromno nastopali tudi po klubih v  
Nemčiji, Italiji, Švici, Skandinaviji, skratka po  
vseh Evropi. Tako je bilo pet let in takrat sem  
dojel, da se da od glasbe tudi živeti. Nato sem  
se vrnil domov, moral sem v vojsko in narediti  
še nekaj izpitov za srednjo šolo, tudi na fakul-



Aleš Bartol največ časa preživi v studiu.

## NA KLANCU

Gostilna 1907 Penzion



Gostišče in penzion Na klanec,  
Gorenjska cesta 13, 1215 Medvode, tel.: 01 361 82 55

Obiščete jih lahko vsak dan od 7. do 23. ure,  
ob nedeljah pa imajo odprto do 22. ure. Vabljeni!

## NOVA DODATNA PONUDBA JEDI Z ŽARA



Gostilna in picerija Origano  
ima po novem bistveno  
bolj pestro ponudbo,  
ki vsebuje okusne pice,  
testenine, malice, mesne  
jedi, solate in sladice

**Pokusite  
odlične pice**



Gostilna in picerija Origano,  
Stara cesta 17,  
4220 Škofja Loka,  
tel.: 04/513 40 92

Obiščete jih lahko vsak dan  
od 7. do 22. ure, ob petkih in  
sobotah pa med 7. in 23 uro.

teto sem se vpisal, a sem bil žal že preveč zastrupljen z glasbo. (smeh) Med vojno na Hrvaškem sem spoznal Vaska in Rusa (ostala člana Mambo kingsov, op. a.), ki sta se prišla skrit v Portorož, kjer sem nastopal. Postali smo dobri prijatelji. Sprva je bil naš bend bolj latino obarvan, nato pa smo na osnovi želja poslušalcev gradili repertoar in širili občinstvo. To, kar delamo, so bolj želje občinstva kot pa moje, a me osrečuje, če z glasbo osrečujem druge.”

#### Sta bila starša na začetku naklonjena vašemu ukvarjanju z glasbo?

”Sprva sta menila, da je bolje, da se ukvarjam z glasbo, kot pa da postopam okrog, ko pa sta ugotovila, da sem dober v tem, sta me začela zelo podpirati. Kupila sta mi tudi prvih nekaj klaviatur, vedno smo imeli borbe, kdaj bomo kaj kupili. (smeh) V hiši v Sori sta prepustila klet, da sem jo zvočno izoliral in tam smo potem imeli prostor za vaje z bendom. Kasneje sem ga posojal tudi drugim izvajalcem, kot so Magnifico, Agropop, Panda, od katerih sem se veliko naučil, saj sem bil vedno prisoten na njihovih vajah. Tudi oni so kasneje pomagali meni, v zasedbah Pink Panther in Napoleon nam je denimo ogromno pomagal Aleš Klinar.”

#### Kdaj ste se preselili v Ljubljano?

”Že v srednji šoli. Nazadnje sem živel v Ljubljani v Mostecu, kjer sva s prijateljem Simonom iz skupine Sound Attack v kleti bloka uredila studio, v katerem sva snemala razne ansamble, radijske reklame in jingle, televizijske reklame ... Ker prostor ni bil preveč razkošen, nisva uspela dobiti pomembnejših strank, zato sva začela razmišljati o postavitvi studia na Ladji v Medvodah, kjer mi je babica iz Sore poklonila parcelo, pa tudi vleklo me je nazaj v kraje, kjer sem odraščal. Kasneje sva s Simo-

nom nehala sodelovati, zato sem to idejo izpeljal sam, od prvotne zamisli o studiu pa sem nato prešel do hiše. V kleti imam studio, del pa tudi v pritličju, od koder je lep pogled na Triglav, saj v studiu preživim deset ur na dan in sem hotel imeti prostor, ki me navdihuje.”

#### Se da v Sloveniji dostojno živeti od glasbe?

”Za primerjavo: pred sedmimi leti smo na primer dve plošči prodali v 80 tisoč izvodih, od tega osem tisoč v enem mesecu, nov album, ki je izšel jeseni, pa smo v prvem mesecu prodali v vsega osemsto izvodih, s tem, da smo tretji na lestvici najbolj prodajanih slovenskih albumov. To pove vse o prodaji. Od CD-jev se danes ne da več živeti, posnameš ga za imidž in ker ga moraš imeti, živi se le še od živih nastopov. V domačem studiu delam tudi radijske reklame, podlage za novice, glasbene jingle in druge stvari, ki jih radijski tehniki ne zmorejo in potrebujejo glasbenika. Na tem področju mi veliko pomaga Samuel Lucas, odličen glasbenik, prav tako novopečeni Medvoščan. Sicer pa v mojem studiu snemajo skladbe tudi glasbeni kolegi ...”

#### Vas moti, da imajo nekateri Mambo kingse zgolj za žur bend?

”Splah ne. Na začetku smo bili terasa bend, česar se ne sramujemo. Še vedno gremo igrati teraso, tam se zelo dobro počutimo, vetrček piha, gledamo na morje ... Nimamo problema z nalepko žur bend, pravzaprav smo je zelo veselili, saj večina bendov skuša ustvariti nek svoj imidž in glasbo, ki se je drži in od nje ne odstopa. Mi igramo tisto, kar imajo ljudje radi, to znamo in dobro delamo.”

#### Vas domači spremljajo na glasbeni poti?

”Najmanj zamudi stara mama, saj je največ pred televizorjem. Je super babica, kljub viso-

ki starosti še vedno dela butarice, k meni pride oplet cel vrt ...”

#### V Medvodah Mambo kingsi redko nastopate.

”To je res, a ne ker nas ne bi vabili. Najtežje mi je nastopati v domačem kraju, kjer me vsi poznajo. Če bi na koncertu zavpil: ‘Dajmo roke gor’, bi si večina mislila: ‘Bartol, umiri se’. (smeh) V drugih krajih me vidijo povsem drugače. V Medvodah smo igrali pred leti na martinovo in to je bil eden mojih najtežjih nastopov. Bil sem res nesproščen, imel sem tremo.”

#### Je sicer v Medvodah dogajanje dovolj pestro?

”Zelo sem vesel, da bo decembra pri nas koncert, na katerem bodo nastopili Dan D, Šank Rock, Gibboni ... To so velika imena, kaj takega se v Medvodah še ni zgodilo, zato vse čestitke organizatorjem. Tega bi morale biti več, sicer pa bi Medvode morale dobiti nek prostor na glasbenem zemljevidu, saj razen Zbiljske noči in motozborova večjih glasbenih dogodkov nimamo.”

#### S čim se boste ukvarjali, ko boste imeli nastopanja dovolj?

”Sestavil bom bend, v katerem sam ne bom igral, in mu pomagal na poti do uspeha, saj sem v petnajstih letih zelo dobro spoznal, kako v Sloveniji poteka sistem zabavljaštva.”

#### Vaš pokojni oče se je ukvarjal tudi s politiko. Vas to ne zanima?

”Me. Dobro sem seznanjen z dogajanjem v Medvodah, saj dokaj redno spremljam seje občinskega sveta na kabelski televiziji. Z veseljem bi sooblikoval razvoj občine, če bi imel to možnost.”

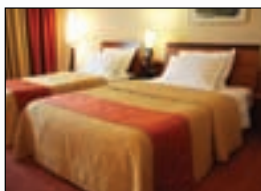
Ana Hartman

pohištvo  
**ISKRA**

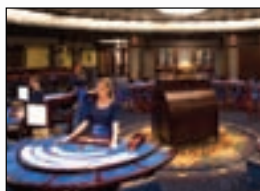
Celovita oprema objektov | Contract Furniture Makers

*Želimo vam lepo doživetje Božič,  
v Novem letu 2010 pa  
zdravja, osebnega miru,  
pravih odločitev in prijaznih dni.*

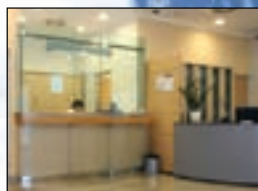
*Naj se iskri.....*



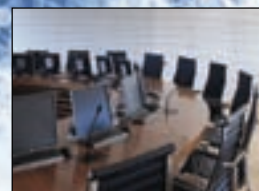
HOTELI | HOTELS



CASINO | CASINO



BANKE | BANKS



JAVNI PROSTORI  
PUBLIC AREA

# ZLATE

SREČNO 2010!

## PIVNICA IN PIZZERIJA

PIZZE IZ KRUŠNE PEČI, JEDI PO NAROČILU, ...  
**SOBOTNA IN NEDELJSKA KOSILA**  
**NOVO: MALICE OD 9. URE DALJE**

SPREJEMAMO REZERVACIJE  
 ZA ZAKLJUČENE DRUŽBE DO 80 OSEB  
 INFORMACIJE IN REZERVACIJE: **36 17 860**

V PIVNICI IN PIZZERIJI ZLATE NA C. NA SVETJE 44  
 VAS PRIČAKUJEMO OD TORKA DO ČETRTKA: 9. - 23. URE,  
 PETEK: 9. - 23., SOBOTA: 12. - 23. IN NEDELJA: 12. - 19. URE



## STRIŽENJE in NEGA PSOV

Prodaja in dostava pasje hrane Chudleys  
 Sprehajanje in varstvo kužkov



KATJA MOČNIK s.p.  
 031/408-470

## ELEKTROTEHNIČNA TRGOVINA

# SETRING d.o.o.

## MEDVODE

Gorenjska cesta 50 a, 1215 Medvode  
 tel.: (01) 361 83 90, faks: (01) 361 83 92  
 e-pošta: setring@siol.net

**VSEM NAŠIM KUPCEM ŽELIMO VESEL BOŽIČ  
 IN SREČNO NOVO LETO!**



TIP Trgovina,  
 inženiring,  
 proizvodnja, d.o.o.

- ◆ ŠOLSKE IN OGLASNE TABLE
- ◆ ŠOLSKA OPREMA

*Vesel božič in srečno novo leto!*

Barletova c. 4, MEDVODE,  
 tel.: 01 361 39 30, fax: 01 361 39 23,  
 www.tip-table.si

## ZOO TRGOVINA SLONČEK



Smo specializirana trgovina za male živali in akvaristiko.

Nudimo vam: ● kakovostno hrano za pse in mačke (Taste Of The Wild, Nutra Gold, Cibau, Charlie, Royal Canin, Technical, Hills), ● opremo in kozmetiko za male živali, ● akvarije in opremo za akvaristiko, ● strokovno in prijazno svetovanje, ● akcijsko ponudbo hrane.

V okviru trgovine vam nudimo brezplačno veterinarsko svetovanje.

**AKCIJA Nutra gold adult, 15 kg, 49,90 EUR**

Zoo Trgovina Slonček, Cesta komandanta Staneta 22, Medvode (v bližini občine),  
 info: info@zoosloncek.si ali tel.: 01/361 13 40, 040/452 012

**VESEL BOŽIČ IN SREČNO NOVO LETO**

## MOŠKI IN ŽENSKI FRIZERSKI SALON

# BOČKO

C. kom. Staneta 6, 1215 Medvode  
 tel.: 01 36 11 452



SE PRIPOROČAMO!

**VESEL BOŽIČ IN  
 SREČNO NOVO LETO!**



*Želimo vam  
 iskri v Božič in vse dobro v  
 prihajajočem letu*

srečno  
 2010



KRO, d.o.o.

KRO D.O.O., SPODNJE PIRNICE 24 I, MEDVODE

cvetje - aranžmaji - lončnice - venci

# ZALA

Jožica KONJAR s.p.  
 Škofjeloška c. 29/a, Medvode  
 tel.: 01/3613 516

*Delaj s srcem in od vsakogar  
 zahtevaj najboljše in največ.  
 Blagoslovljen božič in  
 srečno novo leto 2010  
 ZALA, LIDIJA in URŠA*



# Voščimo praznike

Izdelajmo svoje voščilnice, ki bodo prejemniku pomenile veliko več kot voščilo na mobilnem telefonu.

Prazniki bodo vsak hip tukaj, zato se počasi že začenjajo priprave nanje. Ena izmed teh je tudi izdelava in pisanje prazničnih voščil, ki pa dandanes vedno bolj izginjajo v pozabo. Mobilni telefoni in internet so klasična voščila skoraj izkoreninili. V tem hitrem tempu življenja je veliko lažje pritisniti nekaj tipk in voščilo poslati vsem prijateljem, kot da bi voščilo napisali sami. Vendar pa si lahko v teh dneh vzamemo nekaj časa in izdelamo svoje voščilnice, ki bodo prejemniku pomenile veliko več kot sporočilo na telefonu. Za njihovo izdelavo ne potrebujemo veliko, le nekaj spretnosti, potrpežljivosti in materiala. Načinov in idej za izdelavo prazničnih voščilnic je res ogromno. Če sami nimamo ideje, si jo ogledamo v kakšni knjigi ali pa malo pobrskamo po internetu.

Za izdelavo preproste voščilnice potrebujemo le trši karton, okrasni papir, tanko žico ali vrstico, lepilo z bleščicami, zlato konturo. Trši papir izrežemo v želeno obliko voščilnice, lahko kupimo že pripravljene voščilnice, nato iz tršega papirja izrežemo še trikotnik, ki bo predstavljal smrekico in čezenj prilepimo okrasni papir. Sedaj trikotnik okrasimo kot smrekico. Okoli navijemo žico ali vrstico, ter s konturo in lepilom z bleščicami narišemo različne okraske (pike). Tako okrašen trikotnik pustimo, da se posuši, nato pa ga prilepimo na že prej izrezano voščilnico. Na vrhu trikotnika prilepimo ali narišemo še zvezdo. Zanimivo voščilnico lahko izdelamo tudi s pomočjo papirja satovje. Na prvo stran voščilnice narišemo polovico smreke. To naredimo tako, da se smreka dotika pregiba voščilnice. Nato odreže-



Voščilnice, izdelane po opisanem postopku

mo preostali del voščilnice. Enako smreko izrežemo tudi iz papirja satovja. Tako izrezano smreko prilepimo v notranjost voščilnice. Poljubno okrasimo še prednjo stran voščilnice, z bleščicami, okrasnimi prtički, papirji. Takšna voščilnica je zanimiva, ko se odpre, saj v no-

tranjosti skriva tridimenzionalno obliko smreke. Preostane nam le še, da v vsako voščilnico napišemo še lepo praznično voščilo. Takšne voščilnice bodo zagotovo razveselile vsakega prejemnika, ter mu tako še polepšala praznike.

**Rok Kogovšek**



**TURISTIČNA AGENCIJA**  
Zbiljska c. 8, Medvode (PRI OKREPČEVALNICI STAN)

**Vsem našim strankam se zahvaljujemo za zaupanje in vas vabimo, da odkrivате svet z nami tudi v letu 2010.**



**PRODAJA, MONTAŽA, SERVIS OLJNIH IN PLINSKIH GORILCEV**

**Ilersič Marjan s.p., Zg. Pirniče 91/i**  
Tel./fax: 01/362-31-78, GSM: 041/630 294  
e-pošta: ilersic-sp@siol.net

**SREČNO 2010**  
**Pooblaščen servis za ogrevalno tehniko Buderus.**

**OKVIRJANJE IN PRODAJA UMETNIŠKIH SLIK**

**ELVIRA PRAZNIK**  
SEŠKOVA 3, MEDVODE

Odprto vsak dan od 9. do 13. ter od 15. do 18. ure.  
V soboto od 9. do 12. ure

**SREČNO 2010**



**NEGA OBRAZA, MANIKURA, PEDIKURA, DEPILACIJA, ZOBNI NAKIT**

Seškova 18a, Medvode, T: 040/524-248  
Delovni čas: pon., sre., čet., od 12 do 20; tor., pet. od 8. do 16. ure

**Srečno 2010!**



Misova sta udeleženke postregla z mlekom iz mlekomata.



Marko Bečan

## Srečanje kmečkih žena z Gorenjske

Letošnje srečanje predstavnic gorenjskih društev kmečkih in podeželskih žena je bilo v Medvodah. Okrog 110 udeleženek si je ogledalo prvi mlekomat v Sloveniji ter nov hlev in robot za molžo na kmetiji Bečan.

**Medvode** - Organizator letošnjega srečanja predstavnic enajstih gorenjskih društev kmečkih in podeželskih žena je bilo Društvo kmetič ter žena in deklet na podeželju Medvode, potekalo pa je 19. novembra. "Srečanja se je udeležilo okrog 110 udeleženek iz vse Gorenjske. Pripravili smo kar zanimiv program, tako da mislim, da bodo danes izvedele kaj novega, poleg tega pa je bistvo srečanja druženje," je povedala **Andreja Bizant**, predsednica medvoškega

društva, ki ima 40 članic. Program je predstavila koordinatorka letošnjega srečanja **Barbara Lapuh**: "V prvem delu si bomo najprej ogledale mlekomat, nato pa še moderen hlev za krave molznice in molžo z robotom. Drugi del srečanja pa bo potekal v Hiši kulinarike Jezeršek v Sori, kjer bo kratek kulturni program, predavanje z naslovom Komunikacija in uspešno trženje kmetijskih pridelkov in izdelkov, srečanje pa bomo zaključile s kosilom in druženjem."

Udeleženke so si torej najprej ogledale mlekomat kmetije Mis v središču Medvod, ki je bil sploh prvi v Sloveniji, sledili pa so mu kmetje po vsej Sloveniji in otvoritve novih mlekomatov se v zadnjem času kar vrstijo. "V Medvodah povprečno prodamo okrog 130 litrov mleka na dan, največ pa na mlekomatu na glavni ljubljanski tržnici, in sicer prek tristo litrov dnevno, na koseški tržnici pa nekaj več kot dvesto. Prava lokacija za postavitev mlekomata so čim gostejše naseljena spalna naselja," je pojasnil **Tomaž Mis** iz kmetije Mis iz Zavrha. Zanimivo je bilo tudi na kmetiji Bečan na Seničici, kjer imajo nov sodoben hlev in robota za molžo krav. Udeleženke srečanja je tam pozdravil tudi **Ciril Smrkolj**, predsednik Kmetijske gospodarske zbornice, ki je po ogledu povedal: "Hlev zagotavlja kvalitetno počutje ži-

vali, ob dobri krmi tudi kvalitetno mleko, je pa resen problem, da konkretno ta kmetija na razpisih za podpore investicijam na kmetiji ni bila uspešna, kar pomeni, da je ta investicija za njih res velik zalogaj. Je pa to prava pot, tudi okolje zaradi tega hleva ne trpi. Robot je eden redkih v Sloveniji, je pa to sistem, ki težavnost dela na kmetiji izredno zmanjša, ob tem, da je popolnoma programsko voden, pa zagotavlja, da se namolže samo kvalitetno mleko."

Novo veliko pridobitev kmetije Bečan je predstavil **Marko Bečan**: "Če z ženo ne bi začela z gradnjo hleva, bi verjetno opustila vsaj polovico dela na kmetiji. V starem hlevu je bilo neznosno, veliko sva pretrpela. Imela sva še vezano rejo. Z gradnjo novega smo začeli konec leta 2007, sredi septembra letos pa vanj vselili živino. Prostora je za 140 glav živine skupaj z mladino, trenutno pa imamo 32 krav, skupaj okrog 70 glav živine. Odločila sva se investirati tudi v robota za molžo, ki težavnost dela na kmetiji izredno zmanjša. Stal je okrog 125 tisoč evrov brez davka, kolikšna pa je vrednost celotne investicije, pa težko rečem, saj smo večinoma delali sami. Za investicijo pa žal nismo dobili niti evra državnega denarja." Bečanova obdelujeta 28 hektarjev zemlje na okrog šestdesetih parcelah. **Maja Bertoncelj**

Bilban Robert s.p., Spodnje Pirniče 42, Medvode

**VRTNARIJA  
BILBAN**

Špodnje Pirniče 42,  
Medvode, tel.: 01/362-13-60  
GSM: 041/694-890,  
041/506-584; 031/230-347

---

**Vesele božične praznike  
in srečno novo leto**

Manjca Rebolj, s.p.

**VRTNARŠIVO  
REBOLJ**

Torovo 2, 1217 Vodice,  
Tel.: 01/832 43 03

**VESELE BOŽIČNE IN  
NOVOLETNE PRAZNIKE!**

**VSAKO SREDO IN SOBOTO SMO  
NA TRŽNICI MEDVODE**



Kmetijsko gozdarska zbornica Slovenije

**KMETIJSKO GOZDARSKI ZAVOD  
LJUBLJANA**

**Osemenjevalni center Preska**  
Cesta v Bonovec 1,  
1215 Medvode  
Tel.: (01) 361 12 66,  
faks: (01) 361 37 28  
E-pošta: osemenjevalni.center.preska@siol.net  
www.ocpreska.lj.kgzs.si

*Zadovoljiti zahteve odjemalcev ali celo preseči njihova pričakovanja je vodilo Osemenjevalnega centra Preska. V poslovanje vnašamo izboljšave, s tem pa smo se pridružili klubu modernih podjetij z modernim načinom poslovanja, kjer osredotočenost na odjemalca in skrb za zaposlene igra glavno vlogo. Če bodo zadovoljni rejci, ki pri reprodukciji svojih čred uporabljajo seme bikov, proizvedeno na Osemenjevalnem centru Preska, bomo zadovoljni tudi mi.*

*V upanju, da bomo uspešno sodelovali tudi v prihodnje, vsem svojim odjemalcem in vsem bralcem želimo veliko uspehov v prihajajočem letu.*

# Kunce razstavlja doma in v tujini

Jože Ločniškar iz Žlebov je velik ljubitelj živali. Doma ima devet koz, 25 kokoši in okrog 80 kuncev. S slednjimi se udeležuje tudi razstav. Dobil je že številna priznanja in osvojil tudi naslov evropskega mojstra za kunce.

**Žlebe** - Društvo gojiteljev malih živali Kranj bo od 18. do 20. decembra organizator 11. slovenskega super pokala za kunce in 14. gorenjske razstave malih živali. Potekala bo med 8. uro in 15.30 v šotoru ob trgovskem centru Qlandia. Poleg slovenskih rejcev malih živali bodo razstavljali tudi rejci iz Avstrije in Italije. Predstavljenih bo prek 450 malih živali. Član društva in vodja razstave pa je Jože Ločniškar iz Žlebov, ki bo v Kranj pripeljal šest svojih kuncev.

”Kunci so moj hobi že vrsto let. Kot rejec sem dobil že vsa največja možna priznanja. Od leta 1986 sem sodnik za kunce, leto kasneje sem dobil naslov evropskega mojstra za kunce, državnih priznanj pa se je v teh letih nabralo toliko, da jih ne štejem več. Na zadnje sem v začetku decembra v Celju osvojil naslov državnega prvaka posamezno in s kolekcijo Ožgani kunc in Alaska. S kuncem se ljubi-

teljsko ukvarjam nekje od leta 1975. Doma smo vedno imeli živali, tako da sem s tem rasel,” je povedal **Jože Ločniškar**, ki ima trenutno okrog 80 kuncev. Kunci pa niso edine živali pri hiši. Ima tudi devet koz, prav posebnega kozla, ki ga je pripeljal z Dunaja, 25 kokoši in ribice. ”Skrb za vse živali mi vzame precej časa, dnevno uro do uro in pol, ob koncih tedna, ko jim je potrebno še pospraviti, pa tri do pet ur, a to delam z veseljem. To je zame najboljša sprostitev,” še pravi.

Kunce na razstave vozi tudi po Sloveniji in tudi v tujino. ”Letos sem bil v Celovcu, Celju, na Jesenicah, sedaj bom v Kranju, potem pa še v Žireh. Da je kunc primeren za razstavo, mora imeti v tipu in obliki pravilno barvo, če je kožuhar, mora biti kožuh kvaliteten, biti mora v dobri kondiciji, kar pomeni telesno zdrav, in negovan. Za vsako pasmo posebej je določena tudi teža. Obstajajo velika,



Jože Ločniškar bo kunce peljal tudi na razstavo v Kranj.

srednja, mala in pritlikava pasma. Jaz imam srednjo in malo pasmo, alaska tehta do štiri kilograme,

ožganec pa do 3,25 kilograma,” je še dejal Ločniškar.

**Maja Bertoncelj**



## PRODAJNI PROGRAM ZABAVNIH PIROTEHNIČNIH PROIZVODOV

Vulkani, fontane, ognjeni sodčki,  
rakete, seti raket, box baterije ...

- adventni venčki
- novoletni aranžmaji
- božične zvezde
- zavijanje in aranžiranje daril

### Prodajalne:

- MEDVODE, Cesta ob Sori 11,  
1215 Medvode, tel. 01/3613-300,  
GSM: 031/810-384; 051/649-640
- VODICE, Kamniška 8,  
1217 Vodice, tel. 01/8324-011,  
GSM: 031/810-385,
- VIŽMARJE, Tacenska 67,  
1210 Ljubljana-Vižmarje,  
tel. 01/5124-666, GSM: 031/728-611,
- DOBRUNJE, Cesta II. Grupe odredov 43,  
1261 Ljubljana-Dobrunje,  
tel. 01/5471-684, GSM: 041/321-543.

*Želimo Vam tople božične praznike  
v krogu družine in  
uspehov polno leto 2010*



# Kralji prvenstva so bili Danci

Organizatorji so za izvedbo evropskega prvenstva v badmintonu za igralce do 17 let, ki je bilo v Medvodah, dobili same pohvale. Prvenstvo so sicer zaznamovali Danci, ki so osvojili kar pet od šestih naslovov.

**Medvode** - Danci so kralji evropskega badmintona. Tako lahko zapišemo po evropskem prvenstvu v badmintonu za igralce do 17 let, ki je od 7. do 15. novembra potekalo v Športni dvorani Medvode. Danci so poleg ekipnega naslova osvojili še štiri naslove evropskih prvakov med posamezniki. Povsem na vrh se je uspelo uvrstiti le še Španiji, in sicer med dekleti posamezno. V slovenski ekipi sta se najdlje prebili Kaja Stankovič in Kim Novak (obe Badminton klub Ljubljana), ki sta se med dekliškimi dvojicami uvrstili med 16 najboljših, za med osem pa sta bili boljši Finki. Od članov Badminton kluba Medvode so se na igrišču predstavili trije: Matevž Bitenc, Eva Kuprivec, ki je bila najmlajša v ekipi, in Ana Marija Šetina. Niso razočarali (najboljšo uvrstitev je dosegla mešana dvojica Kuprivec - Bitenc, ki se je uvrstila na mesta od 17 - 32), tako kot tudi ne organizatorji. Prvenstvo je potekalo v izvedbi Badminton kluba Medvode, ki je bil, tako kot Badminton zveza Slovenije, deležen številnih pohval. Zaključne boje v kategoriji posameznikov si je ogledal tudi minister za šolstvo in šport dr. Igor Lukšič. Da je prvenstvo uspelo, je potrdil Dane Alič, predsednik Badminton zveze Slovenije, ter dodal, da gre za to zahvala tudi številnim prostovoljcem, Medvoščanom, ki so se vse dni trudili tako na kot ob igrišču. Pohvale so prišle tudi s strani vodstva Evropske badminton zveze. O dogajanju na igrišču pa smo se pogovarjali z **Dušanom Skerbišem ml.**, ki je bil v slovenski ekipi v vlogi direktorja reprezentanc in glavnega trenerja. Pomagal pa mu je Denis Pešehonov, glavni trener v BK Medvode.

## Kako bi ocenili nastope članov slovenske ekipe?

”Na tem prvenstvu so lahko naši mladi tekmovalci videli, kaj pomeni evropska kvaliteta v badmintonu. Morda smo pri fantih pričakovali, da bi prišli dlje, kakšno zmago smo pričakovali tudi v ekipnem delu. Bili smo v zelo močni skupini in žal vse tekme izgubili.”

## V čem je prednost ostalih ekip?



Slovenija je najdlje prišla med dekliškimi dvojicami. Kaja Stankovič in Kim Novak sta za preboj med osem najboljših kar nekajkrat na kolena spravili Finki. Slednji pa sta se na koncu vendarle veselili zmage.

”Glavni razlog je v tem, da v Sloveniji ta šport v tekmovalnem smislu še vedno ni tako množičen, posledično tudi ni tako kakovosten. Na igrišču je predvsem tempo igre tisti, ki našim dela težave. Tudi tehnika, taktika. Vsak košček v mozaiku se pozna pri končnem rezultatu.”

## Koliko je v Sloveniji igralcev do 17 let?

”Realno imamo v tej starostni kategoriji okrog petdeset igralcev. Potrebno pa je vedeti, da smo tretjo in četrto članico ekipe potegniti iz mlajših vrst. Gre za dve članici medvoškega kluba, ki bosta v tej kategoriji lahko nastopili tudi na naslednjem prvenstvu do 17 let. Za nju je dobro, da sta videli, kaj pomeni ta kvaliteta in morda čez dve leti s trdim delom dosežeta kakšen vidnejši rezultat. V Sloveniji vemo, kaj je vrhunski badminton, znamo delati, a žal je, glede na bazo, realnost taka, da na vsake toliko let dobimo kakšnega res kvalitetnega igralca.”

## Kako je z badmintonomna Danskem?

”Z nami ni primerjave. V Badminton zvezi Slovenije je registriranih 22 klubov, v

danski jih je okrog 550. Praktično ima skoraj vsaka večja vas svoj klub. Poleg tega so veliki klubi res množični. V klubu, kjer sem bil, v mestu s 70 tisoč prebivalci, je bilo včlanjenih tristo otrok. Toliko mlajših tekmovalcev imamo mi v celotni zvezi, vseh igralcev skupaj v Sloveniji pa je okrog šeststo.”

## So razlike tudi v treningu?

”Poznam tako situacijo na Danskem, kjer sem živel in treniral, kot tudi azijski sistem. Mislim, da ni problem v količini treninga. Določeni naši igralci so imeli dovolj treninga, je pa, kot sem dejal, problem v bazi. Igralci napredujejo, če imajo ob sebi tudi kvalitetne trening partnerje. Če imaš deset dobrih igralcev, potem je lahko na nekem nivoju držati tempo, hitrost igre, da je frekvenca udarcev na minuto in zanesljivost toliko večja. Mladi igralci se tako lahko učijo doma in hitreje napredujejo. Samo močne tekme v tujini niso dovolj.”

Maja Bertonec

## BAR VILI

Avtokamp Smlednik  
v Dragočajni

Po prijetnem sprehodu v naravi vas vabimo, da se pogrežete ob zakurjenem kaminu, spijete topel čaj, vročo čokolado, kuhano vino ...

Tel. 040/22 19 45

Zahvaljujemo se za obisk  
in vam želimo srečno novo leto!

VILCO AMBRUS, s.p., Maršičeva 89, MEDVODE



REBOLJ ANDREJ, s.p.  
**ŠČETARSTVO**  
ŠKOFJELOŠKA CESTA 33  
1215 MEDVODE  
Tel.: 01 361 77 50; 361 13 52  
Fax: 01 361 77 51  
GSM: 041 633 845  
e-mail: a.rebolj@siol.net  
<http://www.rebolj-sp.si>

- izdelovanje ščetk, čopičev in omel
- izdelovanje in obnavljanje ščetk za potrebe industrije
- izdelovanje ščetk za potrebe kmetijstva

Ob izteku starega in začetku novega leta vsem poslovnim partnerjem in zvestim strankam želimo vesele božične praznike ter srečno in uspešno novo leto 2010.

# V drugem delu brez poraza

Košarkarji selekcije U14 KK Tinex Medvode so tekmovanje v 1. slovenski košarkarski ligi končali na 25. mestu.

**Medvode** - Selekcija U14 Košarkarskega kluba Tinex Medvode je uspešno zaključila s tekmovanji v letošnji sezoni. Petnajst fantov, rojenih leta 1995 in 1996, je nastopalo v 1. slovenski ligi, v katero so se uvrstili preko kvalifikacij, ki so potekale aprila letos. Prvi del tekmovanja je bil maja in junija, drugi del pa od septembra do 15. novembra. V konkurenci več kot 70 ekip, v 1. ligo se jih je uspelo uvrstiti 36, so osvojili 25. mesto, kar je eden večjih uspehov medvoških mladih košarkarjev v zgodovini kluba. Nosilci igre so bili Rok Kovačič, kapetan Nejc Resnik, Domen Oraže, Kristijan Pekolj, Jernej Gortnar, Timotej Bečan, Matevž Barle in Jaka Derovšek.

Prvi del so končali kot peti v skupini, tako da so se v jesenskem delu tekmovanja borili za uvrstitev od 25. do 36. mesta. Če bi spomladi končali kot četrti, pa bi bili v igri za uvrstitev do 24. mesta. "Drugi del smo končali



Več kot polovica košarkarjev, ki so letos za ekipo U14 igrali v 1. ligi, je sedaj odšlo med kadete (na sliki), prav tako tudi trener Tone Bohinc.

**Člani KK Tinex Medvode nadaljujejo s tekmami v 1. B SKL. Jutri, 12. decembra, jih čaka tekma 11. kroga v gosteh pri Konjicah. Po desetih krogih so s petimi zmagami in petimi porazi na lestvici med štirinajstimi ekipami na osmem mestu. Zbrali so petnajst točk in za vodilno Rogaško zaostajajo za tri točke.**

brez poraza. Igrali smo z ekipami Radovljice, Luke Koper, Izole in Stražišča. Na vseh tekmah smo bili boljši tako doma kot tudi v gosteh," je povedal trener **Tone Bohinc**. V povprečju so na tekmo dali 69 točk in jih dobili 49. Najboljši strelci so bili Kovačič (139 točk), Resnik (120 točk) in Oraže (114 točk). Bohinc je zadovoljen z igro, ki so jo pokazali mladi igralci: "Zadovoljen sem z delom, s prizadevnostjo. Trenirali smo štirikrat do petkrat na teden. Večina fantov je iz OŠ Preska, nekaj

tudi iz Medvod in Pirnič." Kot pravi, so boljšo igro pokazali v drugem delu sezone: "Naša prednost je bila uigranost, kvaliteta ekipe, imeli smo več dobrih igralcev kot ostali. Močni smo bili tako pod košem kot tudi na zunanjih linijah. Od spomladi so fantje ogromno napredovali in igranje v 1. slovenski ligi je za njih pomembna izkušnja. Osem izmed teh, ki so bili v ekipi, jih je po končani sezoni odšlo med kadete, prav tako pa sem šel kot trener z njimi tudi jaz. Ekipo U14 so dopolnili

igralci, ki so bili prej v nižjih selekcijah," je pojasnil Bohinc, ki sedaj vodi kadetsko ekipo, ki igra v 2. slovenski ligi, njen kapetan pa je Dominik Žulovec. "Cilj je nabrati čim več izkušenj in se s to ekipo uvrstiti v 1. ligo. Vsaka tekma je za fante nova, pomembna izkušnja. Ekipo U14 pa upam, da bo na podlagi rezultata, ki smo ga dosegli letos, neposredno uvrščena v 1. ligo, če ne, pa mislim, da so toliko kvalitetni, da jim bo to uspelo preko kvalifikacij," je še dodal. **Maja Bertoncej**

Občankam in občanom  
želimo vesele božične praznike  
ter srečno novo leto  
2010

**BRINOX**  
procesni sistemi

BRINOX INŽENIRING, d.o.o. - SORA 31, MEDVODE

## Veteranske tekme v smučanju

Partizan Medvode bo 6. februarja organiziral že 39. veteranske tekme v smučanju in 11. Kekčev memorial. Tekmovanje se bo ob 11. uri začelo na smučišču na Soriški planini, zaključek pa bo pri Jezeršku v Sori. Vabijo vse, starejše od 30 let, da se jim pridružijo na tem družabno-športnem dogodku. Informacije na številki 031/517 240 ( Barle). **M. B.**

BAR  
**PR' PEHT**  
MEDVODE

V novem letu vam želimo 12 mesecev sreče,  
52 tednov zdravja, 365 brezskrbnih dni, 8760 ur  
ljubezni, 525600 minut lepih trenutkov in 31536000  
sekund odlične družbe ... Srečno 2010!

PR' PEHT, SORA 31, MEDVODE

# Na kolo za zdravo telo

V akciji 60 vzponov na Katarino je letos sodelovalo 133 kolesarjev.

**Topol** - Rekreativno kolesarjenje je v zadnjem desetletju postalo eden najbolj priljubljenih športov v Sloveniji. Tako kot drugje tudi v medvoški občini kolesari staro in mlado, zato ni čudno, da ima akcija 60 vzponov na Katarino vedno več udeležencev. Sredi novembra so že devetih podelili priznanja najbolj prizadevnim.

Gostišče na Vihri je pokalo po šivih, ko se je v petek, 13. novembra, vanj zgrnilo več kot 130 udeležencev akcije, njihovih sorodnikov in prijateljev. Medtem ko je Mirko Plazar, predsednik Kolesarskega kluba Medvode, ki je bilo tudi letos organizator, podeljeval priznanja, je imelo osebje gostilne polne roke dela s streženjem tolikšni množici. 133 kolesarjev se je v knjigo na vrhu od prvega marca do zadnjega oktobra vpisalo 6737-krat, na poti od svojih domov do cilja pa so skupaj prevozili več kot 168 tisoč kilometrov. Do gostišča na Vihri se niso podajali le po najbolj priljubljeni poti po dolini Ločnice, pač pa po tako rekoč vseh, ki kolesom do-

voljujejo vožnjo. Na Katarino so se potili mladi kolesarji v zgodnjih najstniških letih, taki s šestimi križi in več, ter seveda vsi vmes. "Akcija je enaka od samega začetka in se je prijela, zato ne bomo ničesar spreminjali," je z odzivom kolesarjev zadovoljen **Mirko Plazar**, ki je tudi sam dosegel "normo" za vzpone na Katarino. Enaindvajsetim udeležencem, ki so do vrha prišli manj kot tridesetkrat, je za spodbudo podelil Katarinka, osemindesetim z več kot tridesetimi vzponi plaketo, tisti pa, ki so se v knjigo vpisali šestdeset ali večkrat, so si prislužili pokal. Takšnih je bilo 64, med njimi šest z več kot sto vzponi, eden pa celo z več kot dvestotimi.

**Jože Gaber** iz Pungerta je na Katarino pripeljal 203-krat, a je velikokrat vzpon vključil v sicer daljšo kolesarsko turo. "Več kot 50-krat sem prevozil krog Pungert-Škofja Loka-Gorenja vas-Horjul-Dobrova-Katarina-Pungert in se vmes ustavljal še na Vihri," je dejal po prejemu pokala za najbolj



Pokala za največ vzponov v ženski in moški konkurenci sta iz rok Mirka Plazarja prejela Lidija Praprotnik in Jože Gaber.

vztrajnega moškega tekmovalca in dodal, da je smer vetra po Poljanski dolini odločala o smeri, v kateri se je lotil kroga. Med ženskami se je na Katarino največkrat povzpela **Lidija Praprotnik**, ki s 74 vzponi ni bila najbolj zadovoljna, češ da je to najnižja številka v zadnjih letih. "Na Katarino grem vedno na čas,

saj je to zame predvsem trening za druge aktivnosti," je svoj motiv opisala aktivna članica KK Medvode. Kolesarji bodo imeli sedaj štiri mesece počitka, s prvim marcem prihodnje leto pa bodo začeli že deseto, jubilejno sezono 60 vzponov na Katarino.

**Peter Košenina**

e.on Ruhrgas IBU Svetovni pokal v biatlonu

## POKLJUKA

16.-20. december 2009

**PROGRAM TEKEM:**

**Sreda, 16. december 2009:**

uradni trening

**Četrtek, 17. december 2009:**

ob 11.15 uri - posamično ženske

ob 14.15 uri - posamično moški

**Petek, 18. december 2009:**

uradni trening

**Sobota, 19. december 2009:**

ob 10.00 uri - šprint ženske

ob 14.15 uri - šprint moški

**Nedelja, 20. december 2009:**

ob 12.00 uri - zasledovalno ženske

ob 14.15 uri - zasledovalno moški

[www.biathlon-pokljuka.com](http://www.biathlon-pokljuka.com)



**PRODAJNA MESTA VSTOPNIC:** Hiša vstopnic v Cityparku in Europarku, Petrol, Kompas, Big Bang, E-študentski servisi in ostala pooblašena prodajna mesta Eventima. Internetna prodaja: [www.eventim.si](http://www.eventim.si), klicni center: 01/420-5000



ŠPORTNO DRUŠTVO POKLJUKA, POSLOVNI CENTAR ST. BEŽIČAR

# Vstop v novo množico

Volkswagnov odprti dostavnik Amarok prihaja na start.

Znamka Volkswagen Gospodarska vozila bo z modelom Amarok prihodnje leto vstopila v razred srednje velikih odprtih dostavnikov. Amarok bo na voljo s štirivratno dvojno kabino ter enojno kabino in daljšim tovornim prostorom. Pogonu bosta namenjena dva različna 2,0-litrska turbodizelska motorja. Štirivaljni 2.0 TDI z vbrizgavanjem goriva preko skupnega voda razvije moč 120 kW (163 KM), ima 2-stopenjsko uravnavano polnjenje z dvema turbopolnilnikoma in že pri 1500 vrtljajih bo ponujal 400 Nm navora. Drugi pogonski stroj z močjo 90 kW (122 KM) in enim turbopolnilnikom z variabilno turbinsko geometrijo razvije največji navor 340 Nm pri 2.000 vrtljajih. Oba motorja sta kombinirana s šeststopenjskim ročnim menjalnikom. Amaroška bodo najprej začeli prodajati v Južni Ameriki, sledita Avstralija in Južna Afrika, v Evropo bo pripeljal v drugi polovici prihodnjega leta.

Matjaž Gregorič



WWW.GORENJSKIGLAS.SI

## AVTOSERVIS

Primož Ločniškar, s. p.,  
Zbilje 47, Medvode

**Tel.: 031/336 822**



**Vzdrževanje in popravilo vozil  
Premontaža in centriranje pnevmatik**

**Vesele praznike in srečno vožnjo v letu 2010!**

**SREČNO 2010**

**LAK TOM**

**AVTOLIČARSTVO LAK TOM d.o.o.**  
OSTALE AVTO USLUGE - POSREDOVANJE IN SVETOVANJE

Oblak Tomaž  
Zgornja Senica 47  
1215 Medvode

**Tel.: 05/ 971 14 57**  
**Fax: 05/ 971 14 58**  
**Gsm: 041/ 765 853**  
avtolicarstvo@evj-kabel.net



**LAKIRANJE V KOMORI**  
Polin - Italija  
**STANOX AVTOLAKI**

**Marko Banič s.p.**

Zbilje 4a, 1215 Medvode  
tel.: 01 361 34 55, 361 41 87, gsm: 041 944 087



- ♦ prodaja in odkup rabljenih vozil
  - ♦ vozila z garancijo
  - ♦ prepisi vozil
  - ♦ zavarovanje vozil
- Gorenjska c. 12,  
Medvode  
Tel./fax: 01/36-11-601  
GSM: 041/330 578  
www.avtomedvode.com
- VESEL BOŽIČ IN SREČNO NOVO LETO!**

ORSEV, d.o.o., Hafnerjevo nas. 29, Škofja Loka

**Avto RADE & Partner d.n.o.**

**AVTOMEHANIKA**  
**KLIMA SERVIS**  
**AVTOELEKTRIKA**

Jože Rade  
gsm: 041/566-616

**SREČNO 2010**

**POPRAVILO POŠKODOVANIH VOZIL OD TOČE BREZ LIČENJA!**

AVTO RADE in PARTNER d.n.o., TRNOVEC 12, MEDVODE

**V A R**

Matjaž Hartman s.p.,  
Hafnerjevo nas. 91, 4220 Škofja Loka  
tel.: 04 513 88 30 ali 031 775 401

**PRODAJA, MONTAŽA  
IN VZDRŽEVANJE:**

- GARAŽNIH
- vhodnih
- stranskih
- protipožarnih
- kletnih vrat

POOBlašČENI  
PRODAJALEC



**AKCIJA**  
**GARAŽNA VRATA**

na daljinsko upravljanje  
z montažo in DDV

**že od 929 EUR dalje**



**Želimo vesel Božič in srečno novo leto!**

# Pomladitev za novo pomlad

Pri Nissanu so opazno osvežili vsestranski model Qashqai.

Spomladi prihodnjega leta bo na ceste zapeljal odločno pomlajeni Nissanov Qashqai. Od začetka prodaje v Evropi, marca 2007, je Qashqai presegel vsa prodajna pričakovanja in prodajna številka se bliža polovici milijona.

Najbolj vidna je sprememba oblike sprednjega dela, z novim pokrovom motorja, odbijačem, masko in lučmi, ki je enak tudi na podaljšanem Qashqaiju+2. Zadaj so poglavitve spremembe povezane z lučmi, ki sicer ohranjajo osnovno obliko, a z aerodinamičnimi zaključki zmanjšujejo vrtnčenje zraka. Prekriva jih bolj prozorno steklo, ki je na zgornji strani, kjer sta nameščena luč za vzvratno vožnjo in smernik, brezbarvno. Spodnji del, kjer sta nameščena zavorna in osrednje zadnja luč, je rdeče barve. Svetili sestavlja dvanajst svetlečih diod, ki odločno večajo vidnost. Spremembe se nadaljujejo tudi v notranjosti, kjer je Qashqai dobil nove merilnike, ki so preglednejši in lažje čitljivi.



Tako kot preoblikovan nos, tudi številne spremembe na drugih delih zunanosti prispevajo k večji aerodinamični učinkovitosti, kar zmanjšuje količnik zračnega upo-

ra z 0,34 na 0,33. Zaradi izboljšane aerodinamike se nova različica Pure Drive postavlja tudi z zmanjšanim izpustom ogljikovega dioksida. Qashqai v povprečju v

ozračje izpusti le 129 g CO<sub>2</sub>/km. Kako bo s cenami osveženega avtomobila in kdaj bo stekla prodaja na slovenskem trgu, še ni znano.

Matjaž Gregorič



# BEJA®

## SPECIALIZIRANI CENTER

Generalni zastopnik  
za Slovenijo:



**Garrett®**  
by Honeywell

**BorgWarner  
Turbo Systems**

**AvtoKlime**  
**TransportnoHlajenje**

**AvtoGrelci**

**Lebasto**  
Feel the drive

**TurboPolnilniki**

**Srečno 2010**



**Servis, prodaja**  
**tel.: 01/36 25 777**  
**www.beja.si**





# Renaultov mini poskočnej

Francoski avtomobilski proizvajalec s športnim Twingom oživlja znamko Gordini.



Twingo v bojnih barvah bo prvi Renaultov avtomobil, ki bo poskušal oživiti nekdanje slavno športno ime Gordini. Malček je odet v modro kovinsko barvo s svetlobnimi odsevi in z obema že znanima belima pasovoma. Bleščeče črna barva okrajuje sprednji in zadnji odbijač, dodatki v beli barvi pa poudarjajo kontrast na okvirjih meglenk, pokrovih zunanjih ogledal in na spojlerju. Na vsaki strani je prisoten znak Gordini Series, ki spominja na legendarni pokal Gordini. K popolnemu videzu pripomorejo 17-palčna aluminijasta platišča, ki s črnimi ali modrimi mnogoterimi površinami v diamantnem lesku dopolnjujejo posebno obliko. V notranjosti je Gordinijev duh prisoten s školjkastimi in z usnjem podloženimi sedeži, volanskim obročem v črnem in modrem usnju z dvema belima pasovoma, ki označujeta sredinsko točko, merilnikom vrtljajev modre barve z belim obročem in drugimi dodatki. Malega športnika poganja 1,6-litrski bencinski motor z 98 kilovati (133 KM), ki je prožen in poskočen ter začinjen s športnim zvokom.

Matjaž Gregorič

[WWW.GORENJSKIGLAS.SI](http://WWW.GORENJSKIGLAS.SI)



**AVTODELI**

☎: 01/ 361 30 76  
051/ 615 877

**NOVO V MEDVODAH preselili smo se**

**TRGOVINA MEDVODE ODSLEJ NA GORENJSKI CESTI 3**

**10% novoletni popust**  
[popust ne velja za izdelke v akciji ter za olja v embalaži nad 10 l]

**POPOLNA PONUDBA NA ENEM MESTU:**

■ filtri	■ aditivi
■ olja	■ deli zavor
■ svečke	■ okr. pokrovi
■ jermena	■ žarnice
■ napenjalci	■ vžigalni kabli
■ brisalci	■ vodne črpalke
■ akumulatorji	

**VW SEAT AUDI ŠKODA**



**AVTOMEHANIKA BORUT JAKŠE, s.p.**

Vikrče 23 c, 1211 Ljubljana - Šmartno,  
tel.: 01 511 00 44, e-pošta: borut-jakse@siol.net

**V PRIHAJAJOČEM LETU VAM ŽELIMO VARNO IN SREČNO POT!**

*Srečno novo leto in veliko poslovnih uspehov vam želi Porsche Verovškova*

SIMPLY CLEVER




**DVOMA NI VEČ: YETI OBSTAJA!**  
Novi Škoda Yeti. Družinski prijatelj.

**Porsche Verovškova, Verovškova 78, tel.: 01 530 35 51**

**AVTOELEKTRIKA IN AVTOMEHANIKA**

**AVTO JAMNIK** d.o.o.



- Priprava vozila za zimo
- Splošni servis vozil
- Diagnostika vseh tipov vozil!
- Servis klimatskih naprav!
- Bosch servis!

Tel.: 01/36-11-279  
GSM: 041/56-83-53

**Srečno in varno vožnjo 2010** 

Sp. Senica 19c, 1215 Medvode  
e-pošta: [avto.jamnik@siol.net](mailto:avto.jamnik@siol.net)



**Marmelade, želeji in sadje v alkoholu**  
Iva Dolenc

Več kot 80 slastnih receptov, ki so sestavljeni tako razumljivo, da se kuhanja marmelade lahko lotijo tudi manj veščerke roke. Za sadje v alkoholu pa ne rabimo posebnih napotkov, kako ga porabiti, mar ne?

104 strani, trda vezava, 22 x 22 cm  
Redna cena: 16 EUR. Cena za naročnike: **13 EUR.**  
Ceni knjige prištejemo še poštino.

Naročila sprejemamo na: 04/201 42 41, narocnine@g-glas.si  
ali na Gorenjskem glasu, Bleiweisova 4, Kranj, vsak dan v času uradnih ur.

Gorenjski Glas



**Gobe v kulinariki**  
Marinka Pecjak

Naj iz vaše kuhinje zadiši po slastnih gobovih jedeh, pripravljenih po 225 receptih. Vsebinsko bogatijo opisi užitenih gob, kako gobe shranjevati in kakšna je njihova hranilna vrednost.

Trda vezava, 160 strani. Redna cena: 15,86 EUR  
Akcijska cena: **le 7 EUR.** Ceni knjige prištejemo še poštino.

Knjigo lahko kupite na sedežu Gorenjskega glasa, jo naročite po tel.: 04/201 42 41 ali na: narocnine@g-glas.si.

Gorenjski Glas



**FRIZERSKI SALON MEDVODE**  
Tatjana Hrovat s.p.  
Cesta ob Sori 7, 1215 Medvode  
Tel.: 01/ 361 52 52

Bliža se čas obdarovanj in če ne veste, s čim bi obdarili vaše najbližje, se lahko odločite tudi za darilne bone ali vrhunska darila. Za zveste stranke imamo pripravljene tudi ugodnosti:

- vsaka deseta moška pričeska podarjena
- vsaka deseta fen frizura podarjena

Naj Vam bo novo leto prijazno in naj Vam izpolni vaša pričakovanja.

Kolektiv Frizerskega salona Medvode



**Masažne storitve Tatjana Hrovat s. p.**  
Cesta ob Sori 7, Medvode  
info: 041 / 591 021



# Trgovina Color

Seškova 2, tel: 01/36-29-231

odprto: pon-pet od 7-19h, sobota od 7-13h



TRIS

Poleg bogate izbire barv, lakov, čistil in pribora za pleskarje in avtoličarje nudimo bogato izbiro

## PIROTEHNIKE

rakete, fontane, ognjemeti, večcevne baterije, ...

TRIS GROUP d.o.o., VALENTINA 10, SIALEDOVAK

# Medvoški Kebab

- Kebab
- Jufka
- Krožnik kebab
- Burek



**Njamm...**

OGREX d.o.o., Podreča 5  
4211 Mavčiče

Ob nakupu dveh kebabov  
s priložitvijo tega kupona  
prejmete

**TRETI KEBAB  
BREZPLAČNO**

**Gorenjska c.16a  
Medvode**

**Telefon:**

**059 925-405**

**Okus, ki ga ne pozabiš!**

**DELOVNI ČAS: PON-SOB 6.00 do 22.00, NED 11.00 do 22, PRAZNIKI zaprto**

# KMETIJA MIS



*Pristno sveže mleko*

IZ ZAVRHA POD ŠMARNO GORO



Zahvaljujemo se vsem našim strankam za zvestobo in jim hkrati želimo vesel božič in mnogo zdravja, sreče ter veliko mleka v novem letu!



Informacije na tel.: 041 368 956

## MLEKOMAT NON STOP SVEŽE MLEKO

- pri BC Medvode
- centralna tržnica Ljubljana
- tržnica Koseze
- Vižmarje - Brod



**Natočimo** sveže surovo mleko v svojo posodo.  
KER IMAMO RADI NARAVO.

TOMAZIČ ZAVRHI POD ŠMARNO GORO Z.A. LUDELANI - ŠMARNO



## TAPOS AVTODELI

Barletova cesta 4, Medvode  
tel.: 01/362 99 99, fax: 01/361 68 20  
e-pošta: tapos@siol.net

*V teh dneh prejimate številna voščila:  
Ena so romantična, druga bolj stvarna,  
Ena izvirna, druga uradna in suhoparna.*

*Kaj naj vam zaželimo mi?*

*Naj bo naša želja tokrat nasvet:  
Ne pozabite nase,  
Imejte se radi,  
Hitite počasi,  
Ljubite življenje ...  
Praznujte.*

Dušan Topolnik s.p., Barletova c. 4, Medvode